



# új magyar szó

12 oldal  
Ára: 1,5 lej

Országos közéleti napilap | Alapítva 1947-ben, Romániai Magyar Szó címmel

VI. évfolyam,  
6. (1071.) szám**BNR-valutaárfolyamok**

1 euró	4,1679 ▼
1 amerikai dollár	2,9143 ▲
100 magyar forint	1,5481 ▲

**Aktuális 3**

Újratöltenék az EMEF-et



Nem mindenben értettek egyet az Erdélyi Magyar Egyeztető Fórum résztvevői – Markó Béla, az RMDSZ elnöke és Tókécs László, az EMNT elnöke – a hétvégén tartott marosvásárhelyi ülésen, abban azonban igen, hogy folytatni kell az egyeztetéseket.

**Háttér 4**

Hajsza Hayssam után



Hétvégén elterjedt a hír, miszerint a szír hatóságok a román illetékesek kérésére kiadnák a terrorizmussal vádolt Omar Hayssamot a román államnak. Az igazságügyi minisztérium cáfolta az értesülést, miszerint már alá is írták a megállapodást.

**Gazdaság 6**

Decentralizálódó agrárium

Kamarává alakulnak január végéig a megyei mezőgazdasági tanácsadó központok egy nemrég kibocsátott kormányhatározat szerint. Az intézményektől – amelyeket nem Bukaresthez, hanem a megyékhez rendelnek – a gazdák azt várják, hogy nagyobb segítséget nyújtsanak például a pályázatokon való részvételben.

**Vezércikk 3****Trabant és reform**

Bănescu volt tanácsadója bírálta a PD-L rekrutációs politikáját, a párt oligarchizálódásáról beszélt, és hasonlalt is élt: szerinte betokosodott, kompromittált politikuskokra bízni az államreformot éppen olyan kudarcra ítélt próbálkozás, mint Trabanttal versenyezni egy Forma-1-es futamon. ▶



Cseke Péter Tamás

## H1N1: celebhalál után oltáshisztéria



Adrian Streinu-Cercel államtitkár is oltott. Szerinte az új influenzában elhunyt Toni Tecuceanu színész halála növelte meg a lakosság oltási kedvét. Fotó: Agerpres

Pánikszzerűen rohanták meg a hétvégén a fővárosiak az új influenza elleni oltási központokat, amelyek számát bővíteniük is kellett a hatóságoknak, hogy állni tudják a rohamot. Az oltási kedv Erdélyben is érezhetően nőtt. Cseke Attila egészségügyi miniszter a jelenséget a járvány okozta magas halálozási aránnyal magyarázza. „Sajnálatos, hogy ez kellett ahhoz, hogy az emberek belássák a vakcina szükségességét. Várhatóan emelkedni fog a megbetegedések száma, ezért az egyetlen megoldás, ha minél többen felkeresik házi orvosukat és kéri beoltásukat” – nyilatkozta az ÚMSZ-nek a tárcavezető. **7. oldal ▶**

### Plénium előtt a büdzsé

▶ A mától kezdődő plenáris vita dönt a 2010-es állami- és társadalombiztosítási büdzsé végső számsorairól, azt követően, hogy tegnapi virradóra a parlament összevont költségvetési és pénzügyi bizottsága tizennyolc órás maratoni vita után „átrágtá” magát több ezer módosító indítvánnyon. A szakszabványban végül érvényesült a kormánypártok akarata: a büdzsé 29 fejezete többnyire változatlanul ment át, ekként elutasították a nyugdíjpont emelését és a nyugdíj inflációkövető növelését. Ugyanakkor megszűnik az átalányadó és a kisvállalkozások pedig 3 százalékos jövedelemadót fizetnek. **Írásaink a 2., 6., 8. és 11. oldalon ▶**

### Rajtnál a kulturális fővárosok

▶ Elkezdődtek Európa kulturális fővárosainak programsorozatai: Pécsen tegnap rajtolt az ün-

nepség, Essenben január 9–10. között, Isztambulban pedig 16-ra dátumozták a kezdést. **8. oldal ▶**



Rajtol a Pécs 2010. Tegnapi kép Európa egyik kulturális fővárosából. Fotó: MTT

### Hét tisztség vár ma gazdára

▶ Ma dönti el a Szövetségi Állandó Tanács (SZÁT), kit jelöl arra a hat államtitkári, illetve egy kormányfőtitkár-helyettesi posztra, amelyek a Demokrata-Liberális Párttal (PD-L) folytatott egyezkedések nyomán az RMDSZ-nek jutottak. A felek korábban már megállapodtak, hogy az RMDSZ a gazdasági, a mezőgazdasági, a régiófejlesztési és az oktatási minisztériumban kap tisztségeket. Emellett sikerült kialkudni egy-egy államtitkári posztot a távközlési és a külügyi tárcánál is – tudtuk meg Kovács Pétertől. Az ügyvezető alelnök tájékoztatása szerint nagy a verseny az RMDSZ-en belül a hét posztra. **Folytatása a 3. oldalon ▶**

## Röviden

## Antonescu nem kommentálta Fenechiu „elvesztett levelét”

Crin Antonescu liberális pártelnök tegnap megerősítette, hogy alakulata ellenzékben marad és nem óhajtja kommentálni Relu Fenechiu PNL-alelnök „esetleges levélírói tevékenységét”. Antonescu ez utóbbi megjegyzésével arra utalt, hogy a múlt hét közepén Fenechiu bejelentette, levélben szólítja fel a Demokrata-Liberális Pártot (PD-L), hogy tegyen konkrét koalíciós ajánlatot a PNL-nek. „Relu Fenechiu esetleges jövőbeli levelezése nem tartozik rám. Beszélhetünk Constantin Noica vagy Emil Cioran levelezéséről (román filozófusok – szerk. megj.), nem egy olyan Fenechiu-levélről, amelyet meg sem írt” – mondta el Antonescu. Hozzátette: véleménye szerint a PNL-alelnök arra akarta rávezetni párttársait, hogy a kormányra lépés nem a PNL, hanem a PD-L miatt hiúsult meg.

## Második forduló Horvátországban

Az utolsó közvélemény-kutatási eredmények szerint Ivo Josipovic, a szociáldemokraták jelöltje a szavazatok 52-55 százaléka megszerzésével győz a horvát elnökválasztás tegnap reggel megkezdődött második fordulójában. Ellenfele, a függetlenként induló, valamikor szintén szociáldemokrata párti, de ma már inkább jobboldali Milan Bandic zágrábi polgármester a szavazatok 38-45 százalékára számíthat. Elemzők szerint azonban korántsem biztos, hogy a papíronra érvényesül. A szavazóhelyiségeket hét órakor nyitották meg, és 19 órakor zárták be. A szavazásra jogosultak száma 4,4 millió, akik közül 400 ezer külföldön él.

## Őrizetbe vették az ETA négy feltételezett tagját Franciaországban

Őrizetbe vették a baszk szakadár terror-szervezet két feltételezett tagját Franciaország közép-széli részén, illetve további kettőt Portugáliában a hétvégén. Spanyol biztonsági források tájékoztatása szerint a Baszk Haza és Haladás (ETA) két fontos tagját, a legkeresettebb terroristákat tartalmazó listán is szereplő Inaki Iribarren Galbetét és Eider Uruburu Zabaletát sikerült elfogni a francia és a spanyol terrorelhárító egységek közös franciaországi akciójában. Tavaly augusztus 19-én az ETA három tagját tartóztatták le a francia Alpokban, s azóta 15 olyan rejtékhelyet találtak meg, ahol robbanóanyagot és hamis iratokat tároltak a terroristák.

## Fico felkészül a Fidesz győzelmére

Robert Fico szerint Szlovákiának fel kell készülnie arra, hogy az áprilisi választást Magyarországon a Fidesz nyeri meg, amely a szlovák kormányfő szerint „a nagymagyar sovinizmusra és nacionalizmusra orientált párt”. Az a véleménye, hogy Szlovákia kemény tűz alá kerül. A politikus példaként említette, hogy a Fidesz azt hangoztatja, Magyarország önmagával határos. A szlovák miniszterelnök minderről a közszolgálati szlovák televízió tegnapi vitaműsorában nyilatkozott.

## Pokolgép robbant Athén központjában

Pokolgép robbant szombat este Athén központjában, a görög parlament közelében, de a detonációban senki sem sérült meg, s az anyagi kár sem jelentős – közölte a rendőrség. Egy névtelen telefonáló 17 perccel korábban értesítette az egyik országos napilap szerkesztőségét a szerkezet elhelyezéséről, és a rendőrség még a robbanás előtt lezárta a környéket, leállítva a görög főváros egyik fő sugárútjának forgalmát is. A beszámoló szerint a robbanószerkezetet a merénylő egy szeméttárolóban hagyta a parlament előtti területen.

## Büdzsémáraton



A költségvetési és pénzügyi szakbizottságok összesen tizenhét órában keresztül vitatták meg a tervezetet Fotó: Agerpres

## M. Á. Zs.

► A májtól kezdődő plenáris vita dönt a 2010-es állami és társadalombiztosítási költségvetés végső számsorairól, azt követően, hogy tegnapra virradóra a parlament összevont költségvetési és pénzügyi bizottsága tizenhét órában maratonos vita után „átrágtá” magát több ezer módosító indítványon. A szakbizottságban végül érvényesült a kormánypartok akarata: a költségvetés 29 fejezete többnyire változatlanul ment át, ekként elutasították a legnagyobb vitát keltő nyugdíjpontemelés és a nyugdíj inflációkövető növelését is. Első fázisban a társadalombiztosítási költségvetést elvetették a hónapok,

majd később arra hivatkozva szavaztatták újra tervezetet, hogy ellenkező esetben a 2009-as költségvetés számait kellett volna alkalmazni 2010-ben is, ami a tavalyi szinten tartott volna egy sor szociális juttatást.

## Elfogadott módosítások

Az egyik, sok vitát keltő ellenzéki kezdeményezésnek is sikerült bekerülnie a költségvetésbe, eszerint a helyi érdekű országos infrastrukturális fejlesztések a projektek beérkezésének, a munkálatok elkezdésének sorrendjében lesznek finanszírozva. Mi több, a Pénzügyminisztériumnak háromhavonta be kell számolnia a parlamentben a prog-

ram keretében kiosztott pénzek felhasználásáról. Egy másik elfogadott módosító javaslat értelmében az állami költségvetésből finanszírozott vállalatoknál – függetlenül az illető cég profitjától – idén nem oszthatnak prémiumokat vagy bármilyen jövedelemkiegészítéseket.

## Büntetik a talárosokat?

Két költségvetési intézmény esetében utasították vissza a honatyák a kormány által előirányozott összegeket: a Román Kulturális Intézet költségvetését visszavágták a tavalyi szintre, az Alkotmánybíróság esetében pedig elutasították a bírácoknak megjelölt fizetésemeléseket. ◀

## Nem vallott a merénylő

## Hírösszefoglaló

► Nem tett vallomást az amerikai szövetségi bíróságon pénteken az a nigériai fiatalember, aki tavaly karácsonykor megpróbált felrobbantani egy Amszterdamból Detroitba tartó utasszállító repülőgépet 289 emberrel a fedélzetén. A bíróság azt rögzítette a jegyzőkönyvben, hogy Umar Farouk Abdulmutallab ártatlannak vallotta magát a terhére rótt vádpontokban. A Michigan állambeli Detroitban a vadeskütszék hat vádpontot állapított meg a 23 éves férfi ellen, aki a Northwest Airlines légitársaság járata ellen akart merényletet végrehajtani december 25-én. Egyebek között tömegpusztító fegyver használatának kísérletével és gyilkossági kísérlettel vádolják. A vádiratban nincs említés terrorcselekményről, de így is életfogytiglani szabadságvesztésre ítélik. Abdulmutallab udvariassan, angolul igennel válaszolt Mark Randon szövetségi bírónak azon kérdésére, hogy megértette-e a terhére rótt vádak, majd ügyvédje jelezte: a fiatal ember nem nyilatkozik arról, hogy bűnösnek érzi-e magát. A fiatalember az alsóneműjébe rejtett robbanószerrel kísérlete meg felrobbantani a repülőgépet, tette elkövetésében az akadályozta meg, hogy a repülőgép utasai letepertek. ◀

## Bályoki vérengzés – hatodszorra



A „gyilkosok” és áldozataik. Bályokon rendszerint száznál több vadat teritenek le Tiriac meghívottjai Fotó: Mediafax

## ÚMSZ

► Mintegy száznyolcvan vadkant lőttek ki a hétvégén az egykori teniszcsillagból milliárdos üzletemberré vált Ion Tiriac bályoki magán-vadászterületén az alkalmi vadászok. Az üzletembernek a Bihar megyei településen levő vadászbirodalmában az idén szervezték meg hatodik alkalommal a vadászatot, amelyen számos dúsgazdag külföldi üzletember is részt vett. A

Tiriac által 49 évre bérelt, 1400 hektáros bekerített területen hajtók terelték a vadászok puskája elé a vaddisznókat.

A román, német és osztrák üzleti és pénzügyi világ olyan ismert alakjai ragadtak ezúttal is fegyvert, mint a Volkswagen személgépkocsi-gyár igazgatótanácsa elnöke, Wolfgang Bernhard, Elan Schwarzenberg román-izraeli üzletember, a Magna Europa autóalkatrészgyár vezérigazgatója, Wolf

## Holnap hallgatják meg Ciolosť

## ÚMSZ

► Megkezdődik ma Brüsszelben az EU-biztosjelöltek meghallgatásának sorozata az Európai Parlament (EP) illetékes szakbizottságai előtt. Az első napon a brit Catherine Ashton of Upholland bárónő, uniós kül- és biztonságpolitikai főképviselő, EU-bizottsági alelnökjelölt, továbbá a lengyel Janusz Lewandowski költségvetési és pénzügyi tervezési, a lett Andris Piebalgs fejlesztési, valamint a finn Olli Rehn gazdasági és pénzügyi EU-biztosjelölt válaszol három-három órán keresztül a képviselők kérdéseire. Dacian Ciolosť román mezőgazdaságibiztosjelölt meghallgatása holnapra várható. Az uniós legfőbb végrehajtó testületének számító Európai Bizottság összetételét már régen meg kellett volna újítani, hiszen a tavaly júniusban tartott EP-választások után is hivatalban maradt régi bizottság mandátuma október végén lejárt, azóta csupán ügyvezető jelleggel működik. Az már korábban eldőlt, hogy az új testületet is a portugál José Manuel Barroso vezeti majd további öt évig, de – a Liszaboni Szerződés hatálya lépésének tavalyi csúszása miatt – a 26 további tagállam egy-egy biztosjelöltjéből összeálló csapatról csak idén január 26-án tervezik a parlamenti szavazást. E szavazás előtt, január 11. és 15. között, valamint 18-19-én mind a 26 jelölt meghallgatáson jelenik meg a számára kijelölt tárca ügyeiben illetékes parlamenti szakbizottság(ok) előtt, majd a bizottságok véleményt alkotnak a jelöltekéről. ◀

# Újratöltenék az EMEF-et

Kölcsönösen tájékoztatták egymást az RMDSZ és az EMNT vezetői

**Antal Erika**

► Elsősorban kölcsönös eszmei, politikai kérdésekkel kapcsolatos tájékoztatásra használták az Erdélyi Magyar Egyeztető Fórum (EMEF) Marosvásárhelyen megtartott hétfői ülését az RMDSZ és az Erdélyi Magyar Nemzeti Tanács (EMNT) vezetői. A megbeszélést követő sajtótájékoztatón az EMEF két társelnöke, Markó Béla és Tőkés László elmondta: februárban egy újabb találkozóra kerül sor, ahol a közeljövő konkrét feladatait fogják leosztani a különböző munkacsoportok számára.

## Közös elemzéseket készítenek

Markó Béla elmondta, az EMNT-t elsősorban az RMDSZ kormányzati szerepvállalásáról, a Demokrata-Liberális Párttal (PD-L) közösen kidolgozott kormányprogramról tájékoztatták, arról, hogy a szövetség mit tart fontosnak ebben a kormányprogramban, úgy az általános társadalmi érdekek tekintetében, mint a sajátos magyar ügyekkel kapcsolatban. „Arról is tájékoztattuk partnereinket, hogy a kormányban és állami intézményekben milyen súlyt foglal el az RMDSZ az elkövetkező időszakban, kitérve az államtitkári, prefektusi, alprefektusi tisztségekre és a dekoncentrált intézmények vezetőire” – fogalmazott Markó, hozzátéve, hogy az együttműködés további módjairól is tárgyaltak. Az RMDSZ szövetségi elnöke szerint bár a két szervezet között vannak véleménykülönbségek, keresni kell az együttműködés útjait, módjait. Közösen készítenek például elemzést a ki-

sebbségi törvénytervezetről, a tanügyi reform kivitelezéséről, decentralizációs problémákról és más fontos kérdésekről.

## Szétzilálódott az egység?

Tőkés László azzal kezdte mondanivalóját, hogy a húsz évvel ezelőtti egyetértés mára már nem jellemző, az egység szétzilálódott. „Most nehezebb szót érteni, mint ezelőtt negyedével” – utalt a közelmúlt eseményeire Tőkés, aki szerint az elnökválasztás után nehezebb egyetérteni az RMDSZ-szel, mint előtte. „Az erdélyi magyar összefogás veszélybe került, nagyon jól indultunk az európai parlamenti választásokon, ami folytatódott az EMEF megalakulásával, megrendeztük a székelyföldi önkormányzati nagy-

gyűlést, együtt tudtunk működni különböző kérdésekben. Az RMDSZ mostani politikájával azonban mi nem tudtunk egyetérteni – tulajdonképpen nem is igényelték egyetértésünket –, ezért a mostani helyzetben nagyon problematikusá vált az összefogás folytatása” – fogalmazott az EMNT elnöke.

## Vita az eszközökről

Markó Béla úgy értékelte, a két szervezet közötti legnagyobb véleménykülönbségek valóban a kormányzati szerepvállalás mentén bontakoznak ki, pontosabban annak kapcsán, hogy melyek azok a politikai eszközök, amelyek eredményesek lehetnek a magyar érdekvédelmi politikában. „Az RMDSZ álláspontja

szerint, amikor egy kisebbségi szervezet a román belpolitikában cselekvő részvétel mellett dönt, természetesen számol a kormányzás lehetőségével és eszközeivel is. Meggyőződésünk, hogy az RMDSZ kormányzati szerepvállalása nemcsak az általános országos célok, hanem a sajátos közösségi célkitűzések megvalósításához is hozzájárul, hiszen a közösen kidolgozott kormányprogramban számos, az etnikumközi kapcsolatok javítására vonatkozó célkitűzés szerepel. E tekintetben nem értünk egyet az EMNT-vel, ők ellenzékben szeretnének látni minket, míg meggyőződésünk, hogy az erdélyi magyarok túlnyomó többsége támogatja az RMDSZ kormányzati részvételét” – szögezte le az RMDSZ elnöke. ◀



Szemtől szemben. Az RMDSZ, illetve az EMNT elnöke, Markó Béla és Tőkés László a marosvásárhelyi találkozón

# RMDSZ: hét poszt vár gazdára

Folytatás az 1. oldalról

A tisztségekre a megyei szervezetek és a platformok javasolt személyeket, a névsort az ügyvezető elnökség a hétfőn megosztotta, így ma közel negyven jelölt közül kell választania a SZÁT-nak. „Politikai és szakmai szempontok alapján terjesztettünk elő posztonként öt-hat jelöltet. A SZÁT szintén szakmai és politikai alapon dönti el, kikből lesznek államtitkárok” – magyarázta lapunknak a procedúrát Kovács Péter.

Lapunk úgy tudja, hogy az esélyes jelöltek között szerepel Gáti István a kormányfőtitkár-helyettesi, Pásztor Gabriella az oktatási, Somodi Zoltán a távközlési és Niculescu Tóni a külügyi államtitkári posztra.

## Folytatódik a posztokodás

Az RMDSZ nagy reményeket fűz ahhoz, hogy sikerül kialakítani egy hetedik államtitkári posztot is a PD-L-től. „Súlyunk a kormányban 12,8 százalékos, ezt az összesen 42 államtitkára vetítve 6,6 államtitkárt kapunk. Szeretnénk ezt a számot felfele kerekíteni” – fej-

## Prefektusok, alprefektusok tették le az esküt

Beiktattak hivatalába a hétfőn több olyan RMDSZ által javasolt prefektust és alprefektust, akiket a legutóbbi kormányülésen nevezett ki tisztségükbe a miniszterelnök. Így szombattól átvehette új posztját Kovászna megye kormányhivatalának új vezetője, György Ervin, aki Markó Béla szövetségi elnök, kormányfő-helyettes jelenlétében tette le az esküt. A beiktatáson Markó arra kérte az új háromszéki prefektust, hogy pártatlanul képviselje a törvényességet. A ceremónia után György Ervin elmondta, a megye gazdasági fellendülését, illetve a föld- és erdő-visszaszolgáltatások befejezését tartja legfontosabb feladatának. Dézsi Attila Hunyad megyei prefektus tegnapi beiktatásán Cseke Attila egészségügyi miniszter, Végh Sándor Szilágy megyei prefektus szombati eskütelésén pedig Kelemen Hunor kulturális tárcavezető, az RMDSZ ügyvezető elnöke vett részt. Kelemen Hunor jelen volt Pataki Csaba Szatmár megyei alprefektus szombati beiktatásán is. Pénteken – Cseke Attila jelenlétében – beiktatták hivatalába Böndi Gyöngyike Máramaros megyei alprefektust is.

tette ki a politikus. Az RMDSZ emellett további két alprefektusi tisztséget is igényel a már meglévő öt prefektusi és nyolc alprefektusi poszt mellett. „Még zajlanak a tárgyalások arról, hogy melyik két Kárpátokon túli megyében juthatnának ezekhez a tisztségekhez” – tájékoztatót Kovács.

A tisztségek elosztása a koalíciós partnerek közt ezzel távolról sem ért véget: hátra van még az országos ügynökségek vezetőiről és a kormány fennhatósága alá

tartozó intézmények igazgatóiról történő alkudozás. Ez utóbbi az RMDSZ és a PD-L megyei szervezetei közötti helyi megállapodások függvényében zajlik. A koalíciós felek ezen a héten kezdik el a helyi együttműködési egyezségek aláírását.

## Barátkoznak a helyi vezetők

Ennek érdekében mára Bukarestbe hívták az RMDSZ és a

PD-L megyei szervezeteinek vezetőit. A találkozón részt vesznek a pártelnökök is, akik ismeretik a két alakulat közti országos szintű megállapodást. „A cél az, hogy megszülessenek a helyi megállapodások a koalíciós partnerrel, ám egyetlen területi szervezetünket sem kényszeríthetjük arra, hogy szakítson eddigi szövetségeseivel. Nem lehet egy országos megállapodást az utolsó településre is kiterjeszteni” – mondta lapunknak Kovács Péter, aki elismerte: a PD-L több vezetőjének elvárása, hogy az RMDSZ területi szervezetei bontsák fel a liberálisokkal vagy szociáldemokratákkal kötött helyi megállapodásaikat.

A Bihar megyei RMDSZ ügyvezető elnöke, Szabó Ödön már korábban kijelentette lapunknak: nem bontják fel a liberálisokkal kötött helyi szövetségeket. Csehi Árpád Szatmár megyei RMDSZ-elnök ezzel szemben egy sajtótervezleten jelezte: bár nem szeretnének a választók szabad akaratára nyomán kialakult helyzetet változtatni, az RMDSZ kormányra kerülése miatt megeshet, hogy feladják partnerségüket a szociáldemokratákkal. ◀

## Trabant és reform



**Cseke Péter Tamás**

Kötetnyi politológiai értekezés tárgya lehetne Traian Băsescu győzelme a múlt év végi elnökválasztásokon. Bizonyos azonban, hogy nem csak ellenjelöltje baklövésének köszönheti államfői mandátuma megőrzését, hanem a

kampányban tett ígéreteinek – többek között az államreform sürgetésének – is. Ismert, hogy Băsescu tavalyi kampányában az öt évvel ezelőtt bevált korrupcióellenes jelmondatait a korszerű Romániáról szóló üzenettel váltotta fel. A választóknak karcsú, átlátható államot, kevesebb bürokráciát, hatékonyabb közigazgatást, decentralizációt s mindenekelőtt – az egykamarás parlamenttről szóló referendummal megerősítve – alkotmányreformot ígért. Mindennek megvalósítása nem pénz, hanem politikai akarat kérdése; azaz a pártokon – elsősorban a kormányzó alakulatokon –, politikusokon múlik. Ezért kellett felhőrdülnie, amikor kiderült: választási győzelme után Traian Băsescu az állam beígért reformját többek között Elena Udrea, Radu Berceanu, Gabriel Oprea bízta. A Demokrata-Liberális Párt pedig úgy mutatott példát a megújulásra, hogy az egyik bukaresti körzetben tartandó választásokra Honorius Prigoană, az alakulatot pénzelő Silviu Prigoană üzletember-képviselő fiát jelölte. A nepotizmus jelensége az államfő pártjában nem új, hiszen maga Traian Băsescu is támogatta lánya indulását az európai parlamenti választásokon. Az újdonság az, hogy az eddig monolitikusnak hitt, cotroceni-i vezérlésűnek mondott alakulat egyik „kivülről jött értelmiséjje” is felháborodott azon, ami a PD-L-ben történik. Cristian Preda EP-képviselő a múlt héten előbb blogján, majd tévés szerepléseken tette szóvá: az állam reformja elképzelhetetlen az alakulat megújulása nélkül. Băsescu volt tanácsadója bírálta a PD-L rekrutációs politikáját, a párt oligarchizálódásáról beszélt, és hasonlított is élt: szerinte betokosodott, kompromittált politikusokra bízni az államreformot éppen olyan kudarcra ítél próbálkozás, mint Trabanttal versenyezni egy Forma-1-es futamon.

„Egy fecske nem csinál tavaszt Băsescu pártjában” – legyintheznek azok, akik szkeptikusan figyelik Preda kísérleteit a PD-L feltuningolására. Am ha igaz a hír, miszerint az államfő maga is egyetért az EP-képviselő felvetéseivel, akkor a Cotroceni-nek történő alárendeltség a demokrata-liberálisok esélye is lehet a megújulásra. Băsescu ugyanis nemcsak lánya politikai karrierjét karolta fel, hanem – feltuningolásként – maga nyitotta meg tavaly a párt kapuit Cristian Preda, Sever Voinescu, Monica Macovei és mások előtt. Az államfő egyelőre hallgat. Am Preda – s vele egy ország – még reménykedhet: Cotroceni ura van annyira hű, hogy a Trabantot Ferrarira vagy Hondára cseréltesse.

## Román lapszemle

New York vezetői a leglátogatottabb amerikai városok listáját: 2009-ben több mint 45 millió – 8,5 millió külföldi – turista fordult itt meg. Tavaly kétszer annyian látogattak New Yorkba, mint a rangsorban utána következő Los Angelesbe. (Evenimentul zilei) ► Háromszáz tularémiában – az emberre is áterjedő fertőző betegségekben – szenvedő nyulat szállított Románia Olaszországba a vadászati idény utáni újranépesítés céljából. (România liberă) ► A szélsőségesen alacsony hőmérséklet és a rengeteg hó megbénítja Európát: Nagy-Britannia az utóbbi 30 év legjelentősebb hóesésével kell megküzdjön, a meteorológusok a helyzet rosszabbodását jósolják. Több száz repülő felszállását törölték Frankfurtban, a Párizsba utazók mostoha időjárás viszonyokra számíthatnak. (Evenimentul zilei)

# Hajsza Hayssam után

Egy kósza(?) hír nyomán ismét a figyelem középpontjába került Románia egyetlen „valódi” terroristája, a román újságírók bagdadi túszul ejtésének megszervezéséért húszévi börtönre ítélt Omar Hayssam.

**Bogdán Tibor**

► Bár a kétes hírű szír üzletembert 2006. januárjában mütötték meg, állítólag vas-tagbélrákkal. Április 26-án, amikor orvosi bizonylattal igazolták, hogy rákja áttételes, szabadlábra helyezték. Mivel sorozatban nem jelent meg a perén, június 21-én igazságügyi végzés alapján mentővel szállították a bíróságra a bukaresti Rákkutató Intézetből. Ezt követően ismét hiányzott a tárgyalásokról, majd július 19-én ügyvédje közölte, nem sikerült kapcsolatba lépnie védencével, akit állítólag Valenii de Muntéban részesítenek szanatóriumi kezelésben. Az illetékesek ekkor letartóztatást kérték, ám sem a rendőrségnek, sem a titkosszolgálatoknak nem sikerült a nyomára bukkannia.

## Jogi bonyodalmak

A napokban elterjedt a hír, miszerint a szír hatóságok a román illetékesek kérésére kiadnák Hayssamot a román államnak. A *Realitatea TV* csütörtöki adásának megfigyelője a damaszkuszi és bukaresti illetékesek már alá is írták az erre vonatkozó megállapodást. A román igazságügyi tárca azonban nyomban cáfolta, hogy a szökevény kiadásának kérelmezését kezdeményezte volna. A nemzetközi szabályok értelmében ezt a külügyminisztériumnak kell megtennie, az igazságügyi minisztérium felkérése nyomán. A nemzetközi rendelkezéseknek megfelelően, a kiadást csak akkor lehet kérni, ha az Interpol azonosította az érintett személy lakhelyét. Márpedig az igazságügyi illetékesekhez a nemzetközi rendőrségtől mindaddig

nem érkezett semmilyen ilyen jellegű információ.

Az ügyben csupán annyi előrelépés történt, hogy a bukaresti táblabíróság írásban kérte Hayssam meghallgatását. Ebből a dokumentumból kiderül az is, hogy az állampolgárok kiadását a Románia Szocialista Köztársaság és a Szíriai Arab Köztársaság között 1979-ben létrejött polgári, családi és bűnvádi konvenció szabályozza, amely szerint a felek nem adnak ki olyan személyt, aki a megkezesített ország állampolgárságával rendelkezik.

Az igazságügyi minisztérium ezért tavaly májusban újabb kiadási szerződés tervezetét készítette el, a „kétoldalú jogi kapcsolatok korsze-

rűsítése” érdekében. A dokumentumot diplomáciai úton eljuttatta a szír félnek, amelytől mindaddig nem érkezett semmilyen válasz.

A román-szír kiadási megállapodás módosításának folyamata azonban már 2008 novemberében elkezdődött: szíriai látogatása alkalmával Traian Băsescu megvitatta damaszkuszi kollégájával a kérdést. A román államfő szerint a találkozó nyomán beinduló tárgyalások eredményeként Szíria kiadja majd Hayssamot Romániának. Az államfő azóta is derűlátó, tavaly decemberben magabiztosan jelentette ki, hogy „Omar Hayssam nem kerül el a romániai börtön”.



A „nagybeteg” Omar Hayssam. Ki viselt tulajdonképpen álarcot?

Fotó: Agerpres/archív

## A kórházból a szabadságba

A letartóztatott szír üzletembert 2006. januárjában mütötték meg, állítólag vas-tagbélrákkal. Április 26-án, amikor orvosi bizonylattal igazolták, hogy rákja áttételes, szabadlábra helyezték. Mivel sorozatban nem jelent meg a perén, június 21-én igazságügyi végzés alapján mentővel szállították a bíróságra a bukaresti Rákkutató Intézetből. Ezt követően ismét hiányzott a tárgyalásokról, majd július 19-én ügyvédje közölte, nem sikerült kapcsolatba lépnie védencével, akit állítólag Valenii de Muntéban részesítenek szanatóriumi kezelésben. Az illetékesek ekkor letartóztatást kérték, ám sem a rendőrségnek, sem a titkosszolgálatoknak nem sikerült a nyomára bukkannia.

Szökése valóságos földindulást váltott ki a titkosszol-

gálatoknál. 2006. július 20-án lemondott a Román Hírszerző Szolgálat, a Külső Hírszerző Szolgálat és a belügyminisztériumi titkosszolgálatok főnöke, akárcsak Románia főügyésze, majd nemzetközi körözést adtak ki Hayssam ellen.

## Kérdések – válaszok nélkül

Omar Hayssam szökése számos, mindmáig megválaszolatlan kérdést vetett fel. Még mindig nem tudni, hogyan sikerült elhagynia az országot. Az első változat szerint juhokat szállító teherhajón, mások szerint a diplomáciai testület autóján távozott. Ő maga azt állítja, hogy Otopeni-ben szállt repülőre, „úriemberként, emelt fővel, öltönyben, illatosan, elegánsan”.

Testvérehez írott leveléből megtudhatjuk, hogy „néhány román hatóság jóváhagyásával” kapott „szabad és biztonságos utat Bejrútba”. Cserében terhelő információkat kértek tőle a Szociáldemokrata Párt és a Nemzeti Liberális Párt hangozó politikusaikról. Vagyis az államfő legkellemetlenebb ellenfeleiről.

Furcsállható, hogy Hayssam a túszbotrány után legalább két alkalommal kedélyesen elcsevegett Traian Băsescu államfővel, de tárgyalat az elnöki hivatal nemzetbiztonsági tanácsosával, Constantin Degeratuval is. Mindezt az államfő is elismerte, Hayssam viszont azt is közölte, hogy az államfő

arra biztatta, fogja a gyermekeit és utazzék Amerikába. Az önmagában is súlyos tény, hogy egy államfő, vagy akár megbízottja, egy nemzetbiztonságért felelős tanácsos terroristaként számon tartott személlyel találkozik. Az az érvelés pedig nem helytálló, hogy személyes üzenetet kívánt átadni az államfőnek, mert ekkor csakis a dossziéval foglalkozó ügyész hallgathatta volna meg. Ha pedig nemzetbiztonságot érintő információkól lett volna szó, akkor a Román Hírszerző Szolgálat hatáskörébe tartozott volna elbeszélgetni az arabbal.

A túszügyben a legrajtélyesebb személy a „professzor úr”. A legkézenfekvőbb lenne az 1990 óta ezen a néven emlegetett Virgil Măgurea-nura gondolnunk – éppen ezért valószínűleg nem róla van szó. Dörzsölt terrorista nem használta ilyen egyszerű fedőnevet. Abból viszont, hogy Hayssam említést tesz „egy baromságról”, miszerint a titkosszolgálatok kijátszottak egy „professzor úr” elleni merényletet, Traian Băsescura kell gondolnunk, esetében ugyanis éppen a túszügy tájkán került nyilvánosságra hasonló hír. Ezt a gyanút erősíti meg a „professzor úr” által feláldozott néhány személyről elhangzott megjegyzése is, amely a titkosszolgálatok távozó vezetőire vonatkozhat.

Mindezek után felmerül a kérdés: kinek áll érdekében „hazahozatni” Hayssamot a mindenki számára biztonságot nyújtó távolból? ◀

# Moszkva többfrontos háborúja

A szibériai tél elérte Oroszország nemzetközi kapcsolatainak egy részét is. Moszkva nemcsak „forró háborúkat” vív – évek óta a csecsenekkel, másfél esztendeje Grúziával –, hanem rendszeresen beveti a földgáz- és a kőolajfegyverét is. Közben pedig folytatja rakétafejlesztési programját.

**Gyulay Zoltán**

► A Kaukázusban oldódni látszik a fagyos hangulat a grúzokkal: másfél év (a grúz-orosz villámháború) óta sikerült ismét repülőjáratot összekötni Moszkvát és Tbiliszit, a csecsen gerillák azonban változatlanul nemcsak saját földjükön követnek el merényletet orosz rendfenntartók, orosz célpontok ellen. Nyugati irányban pedig továbbra is használják a gáz- és olajfegyvert.

Ehhez képest eltörpül az Amerikával folytatott tyúkper: az amerikai kormány nem akar belenyugodni, hogy Moszkva január elsejétől megtiltotta a klórtartalmú szerekkel tisztított baromfi importját. Oroszország tavaly 801 millió dollárért importált baromfitermékeket az Egyesült Államokból, és ezzel az amerikai baromfiipar

legnagyobb külpiaca volt, márpedig a tengerentúlon elterjedt gyakorlat, hogy klórtartalmú fertőtlenítővel kezelik a levágott szárnyasokat. A világpolitika színpadán ugyanakkor nem jut nyugvópont a vita a rakétavédelmi háló európai telepítéséről: a Kreml nem titkolt válaszlépként atomtöltet célba juttató új rakéták hadrendbe állítását tervezi.

## Ukrajna mégis fizetett

Súlyos terheket cipel így 2010 elején a nagyhatalmi törekvéseit újraélesztő Oroszország. Méreteinek és – nemcsak az ENSZ Biztonsági Tanácsa állandó tagjaként kivívott – tekintélyének megfelelően beleszólt követel magának a világ dolgaiba. S mert a Szovjetunió széthullásával az orosz lett a világ legnagyobb kisebbsége, beleszó-

lást követel magának szomszédai belügyeibe is: a Baltikumban éppúgy, mint Ukrajnában, vagy éppenséggel Moldovában. Ebben a Putyin-Medvedgyev-tandem is egyetért, noha a jelenlegi miniszterelnök (korábbi államfő) nem gondolta, hogy kettejük között valaha is ekkora lesz a rivalizálás.

A közvetlen szomszédok gyepölőjét az energiahordozók jelentik. Az esztendő első napjaiban még az a hír járta, hogy a ma esedékes fizetési határidőnek Kijev nem tud eleget tenni. Viktor Jusczenko elnök az ukrán nemzeti bank elnökének írott levelében közölte: az ország gázellátását intéző Naftogaznak nincs egy árva hrvnyája sem az adósságra, kifizetetlen marad a tavalyi gázszámla, ami újabb válsággal fenyegetheti a didergő Európát. Erre Júlija

Timosenko miniszterelnök azonnali intézkedést, és lass csudát: a Naftogaz öt nappal a határidő lejártá előtt átutalta az esedékes összeget. Ez azonban annak fényében mégsem meglepő, hogy az ukrán Vaslady is közbenjárt az ügyben, aki a január 17-én esedékes államfőválasztás három jelöltjének egyik.

## Távol-keleti terjeszkedés

Korántsem várható azonban ennyire sima megoldás Fehéroroszországban.

Moszkva és Minszk képtelen megállapodni az olajszállítások tranzitdíjának az emelésében, mire az oroszok elzárták az olajcsapokat, a tartalékok pedig már csak napokra elegendőek. A tárgyalásokba a Kreml jóbarátjának számító Viktor Lukasenko fehérorosz elnök is bekapcsolódott, és eddig soha nem látott lépést helyezett kilátásba: az országba ékeledő orosz enklávét, Kalinyingrád áramellátásának a fölfüggesztését. Ez a háborúsodás legalább olyan érzékenyen érinti Közép- és Nyugat-Európát, mint az Ukrajnán keresztül

érkező gáz esetleges kiesése, az olaj ugyanis jobbra Fehéroroszországon keresztül érkezik.

Megfigyelők emlékeztetnek rá, hogy az ősszel, az „idő előtt” kirobbant ukrán gázvita idején Vlagyimir Putyin a szó szoros értelmében megszarolta az Európai Uniót (EU), amikor azt üzentte: „Egyetlen milliárdocskát csak tudnak nélkülözni, önöknek van pénzük, nyúljanak hát kicsinykét a zsebükbe!” Brüsszel most is indítva érzi magát a konfliktus feloldására, nem is szólva Németországról, amely minden harmadik liter kőolajat Moszkvától vásárol, miközben az északi-tengeri szállítások egyre jobban apadoznak.

Érdeemes megjegyeznünk, hogy Oroszország – Szaúd-Arábiát is megelőzve – a világ legnagyobb nyersolaj-ki-tott lépést helyezett kilátásba: az országba ékeledő orosz enklávét, Kalinyingrád áramellátásának a fölfüggesztését. Ez a háborúsodás legalább olyan érzékenyen érinti Közép- és Nyugat-Európát, mint az Ukrajnán keresztül

gyalóasztalánál például Phenjan máris jóformán csak Moszkvával áll szóba.

## A „Vajda” visszavág

A világpolitikában azonban gyakran borsot is törnek a Kreml orra alá. Obama amerikai elnök alig vonta vissza a rakétavédelmi háló csehországi telepítésének tervét, az oroszokat nem túlságosan szívelő lengyelek máris bejelentették, hogy a Balti-tengernél – a kelet-pomerániai vajdaságban – hasonló fejlesztésekbe kezd, mert a partjait meg kívánja védeni az ellenséges hajóktól, márciustól pedig amerikai Patriot-rakétákat is állomásoztatnak az országban. Ezt Moszkva barátságatlan gesztusként értékelte, és nem is túlságosan titkolt válaszol bejelentette, hogy kísérleteket folytat a „Vojevoda”, azaz „Vajda” nevű (a NATO besorolás szerint „Satan”, vagyis „Sátán” osztályú), atomtölteteket célba juttató rakétaival. Ráadásul mindezt az okkal elhúzódozó amerikai-orosz fegyverzetcsökkentési tárgyalások kellős közepén. ◀

## Lap-top

**A hétvége címe.** Năstase Toni Tecuceanu színművész eltűnéséről: „A haláláról beszélni annyi, mintha a saját halálomról beszélnék”, *Gândul*.

**Magyarázat.** Intsük csendre azokat, akik reflexből egy újabb populista megnyilvánulást látnak a volt miniszterelnök nyilatkozatában! (Aki ellen a fő vád az, hogy holmi termopánokért államtitkári állást ajándékozott valakinek – ma ezen csak mosolyognak azok, akik nem ablakokat, hanem egész házakat sinkófáltak el, saját gyerekeiket nem államtitkári, de európai parlamenti vagy képviselői tisztségekbe juttatták, előléptetéssel jutalmazták áruló magasrangú katonákat, és választási csalóknak adnak meg mindent, amit azok kérnek.) Tehát a szolgálatos „fő korrupció”, Adrian Năstase a lehető legnagyobb őszinte elismeréssel az előtt az ember előtt hajtott fejet, aki komikus színészként műsoraiban őt utánozta és kigúnyolta. Chapeau bas, monsieur le Premier Ministre!

**Egyik végtől a másikba.** Apropos Toni Tecuceanu: miután az egészségügyi minisztérium két hónapig hiába próbálta rábírní az embereket arra, hogy beoltsák magukat az új influenza vírusa ellen, a színművész halála után robbanásszerűen megnőtt az ol-tásra vágyók száma. A bukaresti „Matei Balș” járványtani intézetet szombaton – az *Evenimentul Zilei* vasárnapi kiadásának beszámolója szerint – mintegy kétezren rohmozták meg. Az ostrom – amint az az *Új Magyar Szó* mai lapszámában olvasható – tegnap is folytatódott.

**TVR Info: alacsony színvonal, magas költségek.** Szintén az *EVZ* állítja, hogy a közszolgálati televízió hírcsatornája, a *TVR Info* teljesen átláthatatlan módon költi a közpénzt. A lap szerint a *TVR Info* szakmailag alacsony szinten, de magas költségekkel működik, büdzsáját titokban tartják.

**A nap állírá.** A költségvetés kiegyensúlyozása érdekében, tekintettel az ország tragikus helyzetére, az államelnök lemondott a hivatala büdzséjének megemeléséről (amelyet szemérmetlennek és érthetetlennek nevezett), valamint menesztette azokat, akik a túlzott igényeket előterjesztették.

### Minden napra egy mondás

„Sose búsuljatok, hogy az emberek nem ismernek benneteket; azon búsuljatok, hogy ti nem ismeritek az embereket.” Konfuciusz

## Szegény ember vacsorája



Horváth István

## Öntrónfosztás

SZELLEMLIDÉZÉS

Az Ész, miután a XVII. és XVIII. századok folyamán kivívta autonómiáját minden hagyományos korlát gyámsága alól, csak önmagára hallgatva logikusan és tekintetek nélkül folytatta pártatlan bírói működését, s annyira ment tekintetnélküliségében, hogy végül saját magát is kritika alá vonta: s ez a paradox cselekedete lett megindítója annak a pszichológiai folyamatnak, mely a XIX. század folyamán szinte az Ész mazochizmusává fajult el, s végül is arra vezetett, hogy az Ember legnagyobb büszkesége, az állatoktól megkülönböztető Intelligencia, önmaga ásta alá saját tekintélyét. (...)

A tiszta ész kritikája óta az emberi filozófia tevékenysége jóformán abban merül ki, hogy az Ész tekintélyét aláassa. A nagy gondolkodók, akik kimutatták, hogy az ész csupán alárendelt eszköz, melyet az Akarat vagy Ösztön alkotott magának a létért való küzdelem céljaira, eleinte még nem sejtették gondolataik következeit. (...) Részükről még az Ész elleni kritika is az Ész erkölcsének egy hőstette volt: az Ész hősie igazságszeretete önmaga ellen, önmaga rovására!

De a fejlődés, melyet elindítottak, már nem állhatott meg. Nietzsche az Akarat morálját hirdeti, Bergson az Ösztön ismeretlenségét. Mert mi más az intuíció, mint az Ösztönnek a megismerés forrásává való avatása? Aztán megkezdődött az Igazság kritikája a pragmatistáknál. Az Ész kényyszerült lemondani a döntőbíró szerepéről is (az Igazság dolgaiban): mint egy tekintélyt veszített király, kit végre is letesznek székéről.

Babits Mihály: Az írástudók árulása

## Reformpénz

Hús esztendeje a reformok jegyében élünk, illő tehát, hogy a huszonegyediket is a megújítás jelszavával kezdjük. Csakhogy most nem a gazdaságot, nem is az igazságszolgáltatást vagy egyéb állami hatalmi ágat, hanem magát az államot fogjuk megreformálni! Ezt egészen biztos forrásból, magától az államfőtől, Traian Băsescutól tudom, aki megmondta a szilveszteri bulizóknak: államreform nélkül nem lesz gazdasági növekedés 2010 második felében.

Az államreform nem könnyű dolog, a hatékonyabb állam megteremtése nehéz döntésekkel, elbocsátásokkal, karcsúsításokkal, pénzelvonással jár. Az államreformot nyilván a csúcson kell elkezdni, az államelnöki hivatalon, ezért alaposan meg is reformálták az idei költségvetését. Például 117 százalékkal pótolták meg a munkafeltételekért járó juttatások összegét. Kőllött is ennyi, hiszen valóban pokoliak lehetnek a munkakörülmények a cotroceni-i elnöki palotában. Ott van mindjárt az a böhöm nagy kert, tele mindenféle undok rovarral, talán még áspiskélglyó is tanyázik valahol (mondom a kertben, nem a palotában!), ezért már önmagában is járhat veszélyességi pótlék. Meg tó is van, oszt' abba szépen bele lehet pottyanni, a nagy gondterheltség közepette elég egy kis figyelmetlenség, nem kell ehhez túl sok whiskyt inni. Hogy a tüdőgyulladással fenyegető légkondíró, a lábtörés alattomos veszélyét rejtgető tükörfényes márványpadlózatról, lépcsőről, a besurranó éjszakai szőke nőkről már ne is beszéljünk. Aztán meg azok a böhöm nagy termek! Naponta bejárni őket, kész visszér, kifűtésük szinte lehetetlen, márpedig a cotroceni-i palota jelenlegi lakója jól tudja, hogy télen nem olyan, mint nyáron. Nem is csodálom, hogy globális felmelegedés ide vagy oda, 86 százalékkal pótolták meg a fűtési költségeket.

Ilyen mostoha munkakörülmények közepette igazán ne sajnáljuk az elnöki hivatal alkalmazottaitól azt a kis 11,4 százalékos személyzeti kiadásnövelést és 13,5 százalékos béremelést, sem a 16 százalékos alapfizetés-emelést, a vezetői pótlék 8 százalékos, meg a hűségjádék 9 százalékos kiegészítését. Mindezt a pénzt busásan megtakarítják a többi közalkalmazott és nyugdíjas járandóságainak befagyasztásán.

A megreformált államban természetesen a bútorzatnak is ki kell néznie, csoda hát, hogy csupán az íróasztalok újrafényezésére 57, folyó javításokra pedig 174 százalékkal többet költenek a tavalyinál? Egy elnöki hivatalban bizony, romlandóak a dolgok.

Idén kenőanyagokra is 61 százalékkal több jut, ami az én értelmezésemben a legfőbb biztosítéka annak, hogy menni fog ez az állam(reform).



Bogdán Tibor

# Illetéktelen illetékek

Munkából hazafelé sietve, betértem egy hamburgerre az arról elhíresült gyorsétkezdébe. Gondoltam, kihasználom a lehetőséget, amíg még illetéktelenül, azazhogy illetéktelenesen ronthatom a gyomromat és a költségvetés bevételi oldalát. Mert – úgy hírlík – rövidesen már nem engedhetem meg magamnak az ilyen nyalánkságokat, kénytelen leszek beérni kaviárral és déli gyümölcsökkel, merthogy a párizsit, nápolyit, no meg a hamburgit (hogy miért adták ezeknek a koleszterinbombáknak európai uniós városok neveit, mintha csak direkt cikizni akarnák Brüsszelt...) megadóztatják. Majszoltam a hamburgert és – akárcsak a rendőr az almamagától – megokosodtam. Hirtelen összeállt előttem Sebastian Vlădescu virtigli liberális pénzügyi filozófiája. Pénzügyérünk abból indulhatott ki, hogy kevés a pénz a kincstárban. Ha az ország 76,8 milliárdos küladósságára gondolok, akkor ez a premisza helyesnek gondolható. Innen adódik a következtetés: pénzre van szükség. Kik ad-



Székely Ervin

hatnak az államnak pénzt? A bankok mondanám, de aztán megharapom a szájam szélét, mert eszembe jut, hogy azok már adtak, és különben azt vissza kell fizetni. Olyan pénzre van tehát szükség, amit nem kell visszaadni. Nos, ilyet az állampolgár tud adni, adók és illetékek formájában. Minthogy azonban a kormányprogram és a költségvetési törvény tervezete nem tervez adóemelés, az egyetlen kínálkozó megoldás, új illetékek illetve adónemek bevezetése.

Hogy népszerűtlen? Persze, hogy az. Ezért kell pozitív hangszerelésben közvetíteni. Az úgynevezett egészségtelen élelmiszerek (már az elnevezés is hibás, hiszen nem az élelmiszerek egészségtelenek, hanem egyoldalú vagy mértéktelen fogyasztásuk) után fizetendő illeték még menthető a közegészségügyi megfontolások adekvát propagálásával, de a szerzői jogi illetékre és a vagyonadóra egy magát liberálisnak nevező miniszternek nem lehet ésszerű magyarázata. Ezért szalasztották előre Cseke Attila egészségügyi minisztert egy vitatható, de

**Románia azonban a jobboldali ihletésű egységes adókulcs mellett döntött, ezért nem hozhat létre hibrid szabályozást.**

még védhető intézkedéssel, hogy a nyomában kialakuló közvita porfelhője mögött újabb adókat és illetékeket vezessenek be. Sebastian Vlădescu pénzügyminiszter természetesen tartja, hogy a szerzői jog után is fizessenek társadalombiztosítási hozzájárulást azok, akik ebben részesülnek, s az erről szóló rendelkezés már része is lesz a nyugdíjtörvényt módosító tervezetnek. Amiről azonban a pénzügyminiszter nem akar tudomást venni, az a következő: a szerzői jogoknak az Európai Unióban sajátos státusuk van. Az alkotók (képzőművészek, színészek, újságírók, építészek) valóban adókedvezményben részesülnek, de nem is kérnek az államtól semmilyen költségterítést alapanyagok vásárlására, műtermek bérlésére, számítógépekre vagy festékekre. Az adókedvezményt az állam ahhoz járul hozzá, hogy ezek az emberek valamelyest könnyebben gyakorolhassák hivatásukat, amire a társadalomnak szüksége van. Gyakorlati szempontból az állami bevétel szinte bagatell lenne, hiszen a Romániában dolgozó 37

ezer szabadfoglalkozású művész többletadóijából bizonyosan nem vetné fel a pénz a hatmillió kisnyugdíjast. Ami pedig a tervezett vagyonadót illeti az legalább olyan igazságtalan, mint amilyen demagóg intézkedés. Bár a vagyonadó nem romániai találmány, s a világon nagyon sok civilizált országában (például Franciaországban, Dániában vagy a skandináv országokban) létezik, erről tudni kell, hogy egy alapvetően baloldali és a progresszív adózáshoz kötött adónem. Románia azonban a jobboldali ihletésű egységes adókulcs mellett döntött, ezért nem hozhat létre hibrid szabályozást. A jobboldali pénzügyi filozófia lényege ugyanis az, hogy bátorítja, nem bünteti a tőkefelhalmozást, mert ennek nyomán bővül a gazdaság, csökken a munkanélküliség – és végül az állam is jól jár, mert nő az adózók száma, a magasabb bérek után több adót fizetnek. Aztán a második sültcsirke-szárny és egy pohár kóla után arra is rájöttem, hogy válság idején a költségvetés bevételeit nem új adók és illetékek bevezetésével kellene növelni, hanem az állami beruházások nyomán teremtett nagyobb érték utáni nagyobb befizetésekkel.

## Röviden

## Vitatott Első ház

Az Első ház program módosítása abban az értelemben, hogy kizárólag új építésű lakásokra korlátozzák az állami garanciavállalást, ellentétes lehet az EU-normákkal, ugyanis a piac egy szegmense részesítené előnyben – mondta Bogdan Chiritoiu, a Versenytanács elnöke. – Vagy az a cél, hogy a törvény segítsen a lakásvásárlásban, s akkor maradhat a régi formában, vagy az, hogy támogassuk a gazdaságot, ám ezt az Európai Tanácsnak is el kell fogadnia – írta a *Mediafax*.

## Kifizetetlen számla

Mintegy százötvenmillió euróval tartozik az észak-erdélyi autópálya építőjének az Országos Autópálya-Építő Vállalat. A tavalyra esedékes kifizetések a költségvetés kiigazításának késése miatt maradtak el – közölte a *Ziua* online kiadására hivatkozva a *Paprika Rádió*. Radu Berceanu szállításiügyi miniszter 2009 végére ígerte a tartozás kiegyenlítését.

## Befagyott olajvezeték

Nem sikerült egyezségre jutnia Oroszországnak és Fehéroroszországnak az olajszállítás ügyében – közölte a minszki kormány adataira hivatkozva a *Mediafax*. Amennyiben nem tudnak továbbra sem meg egyezni, Európa több országára nem jut majd kőolajhoz, ez pedig az olajár emelkedéséhez fog vezetni. 2007-ben volt már példa, hogy hasonló nézeteltérés miatt az olajszállítás szünetelt.

## Erősödő pénzügyi

A pénzügyi piacok sokkal kedvezőbb helyzetben vannak, mint egy évvel korábban – jelentette ki Mario Draghi, a Pénzügyi Stabilitás Bizottságának elnöke és az Olasz Bank kormányzója. A *Mediafax* szerint a fejlődés a kormányok pénzügyi intézkedéseinek, illetve a bankoknak nyújtott hiteleknek köszönhető.

# Decentralizálódik a mezőgazdasági ágazat

Kamarává alakulnak január végéig a megyei mezőgazdasági tanácsadó központok egy nemrég kibocsátott kormányhatározat szerint. Az intézményektől – amelyeket nem Bukaresthez, hanem a megyéhez rendelnek – a gazdák azt várják, hogy nagyobb segítséget adjanak például a pályázatokon való részvételben.

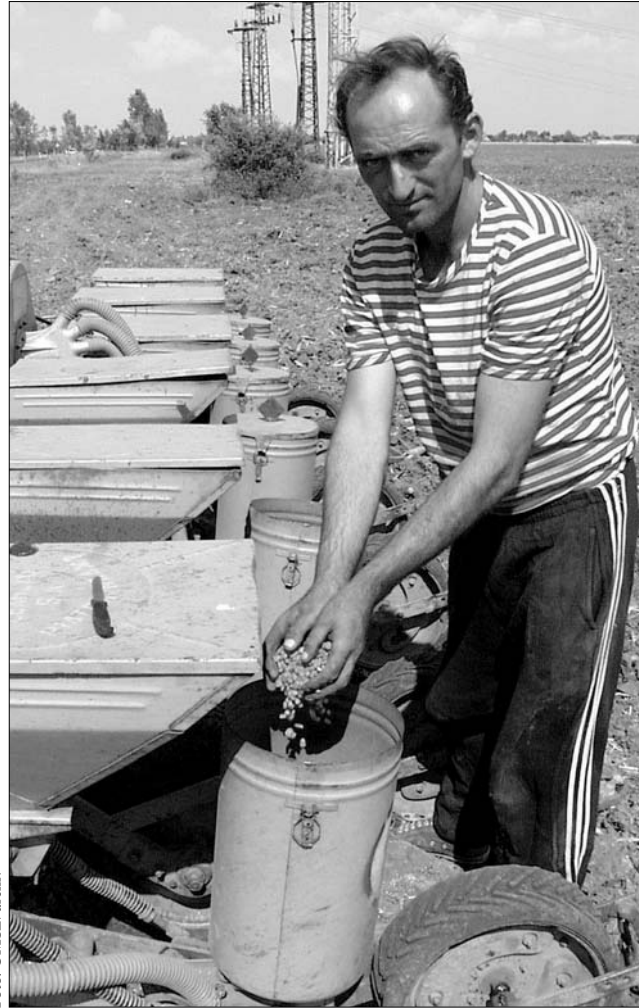
## Sike Lajos

► Egy nemrég kibocsátott kormányhatározat szerint január végéig minden megyében létre kell hozni a mezőgazdasági kamarákat. „Mindenekelőtt azért tartom jónak, mert a meglévő mezőgazdasági igazgatóságokkal ellentétben az új intézmény nem Bukaresthez, hanem a megyei tanács hatáskörébe tartozik majd, ami azt jelenti, hogy újabb lépést tehetünk az oly sokat hangoztatott decentralizáció felé” – mondta az ÜMSZ kérdésére Csehi Árpád, a Szatmár megyei önkormányzat elnöke. „Eddig – jóllehet mi ismertük a legjobban, hogy hol és mit kellene tenni – nem sok beleszólásunk volt a dolgok menetébe” – tette hozzá. Nem egy esetben anyagilag is az önkormányzatnak kellett kiegészítenie az igazgatóságokat. Például a megye adott pénzt a kiállításokra vagy borversenyekre, és különböző tanulmányutakat támogatott. Csehi reméli, első sorban a gazdák és farmerek, végül pedig a mezőgazdasági termékek fogyasztói látják hasznát, hogy a szakirányítás és az érdekvédelem közelebb kerül a termeléshez, a gyakorlathoz.

## Községi kamarák is

A működési szabályzat, a végrehajtás mikéntje egy-

előre még nem ismeretes, de az már igen, hogy lényegében a megyei mezőgazdasági tanácsadó központok alakulnak át kamarává. Fodor István mérnök, a Szatmár megyei tanácsadó központ igazgatója abban bíz, hogy az egész átszervezésből végül a mezőgazdasági termelés kerül ki győztesen. Úgy véli, hogy következetesebben kell foglalkozniuk a szakképzéssel és a továbbképzéssel. Jobban figyelembe kell venni azt a tényt, hogy az uniós mezőgazdaságában ezekben az években nagy változások lesznek. Egyre nagyobb az igény az olyan gabonára, amely a bioüzemanyag nyersanyagát, a metanolt adja, s különböző energianövényeket (mint az energiafűz vagy nyárfa) is egyre inkább természetnek. A mezőgazdaságot jobban össze kell kapcsolni a vidékfejlesztéssel és a faluturizmussal, mert egyre többen akarnak helyi friss húst, sajtot, tejet, bort, gyümölcsöt vásárolni és fogyasztani, ugyanis a nagyvárosokba gyakran ezer kilométerre hozzzák az árut. Mindehhez a szakoktatásnak is „fel kell nőnie”, a fejlesztés a kamarák feladata lesz. Fodor István szerint a megyei mellett mielőbb létre kellene hozni a községi kamarákat is. „Csak úgy lehetünk eredményesek, csak úgy kerülünk valóban közel a gaz-



Fotó: ÜMSZ/Archív

## Január végétől nem kell kis vetőmagért is Bukaresthez fordulni

dákhoz, ha a községi kamarákat is mielőbb megalakítjuk. Mérnök, állatorvos, növényvédő és más szakember álljon bármikor a gazdák rendelkezésére, s ne járjanak az emberek sem vetőmagért, sem gyomirtóért a megyéhez” – mutatott rá Fodor.

## Segítség a pályázásban

Mindezzel többnyire egyetért a megye egyik legismertebb farmere, a több száz hektáron gazdálkodó békési Heti László. Szerinte különösen a kommunikáción kell javítani, első sorban az uniós pályázatok tekintetében, hogy a gazdák időben tudják, mit mikor

kell megpályázni. Az sem árt, ha az eddigieknél több segítséget kapnak a projektek elkészítéséhez. Mint mondja, valós támogatásra, s nem pedig még több agrárbürokratára van szükség, hogy a mezőgazdaság kilábaljon a nehézségekből, behozza nagy lemaradását a többi uniós országhoz viszonyítva. Antal István szatmári állattenyésztési mérnök (megyei „főlovasz”) úgy látja: a kamarák akkor lesznek sikeresek, ha a termelők mellett szoros kapcsolatot építenek ki a mezőgazdasági szakmai (civil) szervezetekkel, a lótenyésztőkötől a méhészekig, a szőlészeketől a kisállattenyésztőkig. ◀

## Növekedés az EU-ban

G. M.

► Az Eurostat adatai szerint kijutott a recesszióból az euróövezet és az Európai Unió a tavalyi harmadik negyedében. Az euróövezet gazdasága 0,4 százalékkal nőtt a második negyedévhez képest, így az éves szintű visszaesést 4,1 százalékról négy százalékra korrigálta – számolt be az *MTI*. A gazdasági növekedés ellenére az eurózónában novemberben tíz százalékkal nőtt a munkanélküliség. Ez a mutató decemberben csaknem tizenkét éves csúcsra, 4,4 százalékra emelkedett Svájcban is, az ottani statisztikai hivatal szerint. Németországban másfél éves havi csúcsra nőtt a külkereskedelmi többlet novemberben, az 1,6 százalékos exportemelkedésnek köszönhetően. Ennek ellenére Kína átvette Németországtól a világ legnagyobb exportőrének kijáró rangot. Bár 2009-ben összesen 1200 milliárd dollár értékben exportált, ami tizenhat százalékkal kevesebb ugyan, mint 2008-ban, de a tavalyi év utolsó hetei fellendülést hoztak számára e téren. Az ázsiai ország 17,7 százalékos növekedést könyvelhetett el decemberben a 2008-as év azonos időszakához viszonyítva – tudtuk meg a *BBC* cikkéből. Amerikában novemberben tovább csökkent a foglalkoztatottak száma, a mezőgazdaságon kívüli ágazatokban decemberben 85 ezer állás szűnt meg. Jóllehet recessziók után a foglalkoztatottság csak fáziskéséssel szokta követni a gazdasági helyzet javulását, a szakemberek mégis arra számítottak, hogy 2009 decemberében már javulnak a munkaerő-piaci adatok. Amint azt lapunk korábban jelezte, Romániában is várható javulás 2010 folyamán, ami első sorban az ipari termékek iránti keresletben, illetve a cégek helyzetének stabilizálódásában mutatkozik majd meg. Mindennek hatását azonban várhatóan csak 2011-ben érezheti a lakosság. ◀

## Eltörölték a minimáladót

## ÜMSZ

► Tegnapra virradóan több költségvetési módosító indítványt is elfogadtak a parlament pénzügyi bizottságai, ezek között a kötelező minimáladót eltörölése is szerepelt. Lapunk korábban beszámolt róla, hogy a tavaly májusban bevezetett és több mint százezer vállalkozás megszűntetését, illetve felfüggesztését eredményező adónemet idéntől eltörölné a kormány. Helyette egy új típusú átalányadót vezetnének be azokban a szektorokban, amelyekre jellemző az adóelkerülés; szó volt róla, hogy a vendéglátóipart, de például

az autósodákat is köteleznék a fizetésre. A bizottsági ülésen elfogadott módosító indítványok értelmében kedvezményes, ötszázalékos hozzáadottérték-adót (TVA) vezetnének be az építőiparban és a mikroállalatokra egy háromszázalékos illetéket vetnének ki a forgalom alapján. Megszavazták annak a passzusnak az eltörölését is, amely a gépkocsik TVA-ját nem engedi leírni a költségekből. A kötelező minimáladót eltörölése egymilliárd lejjel, az építőipar csökkentett áfája 960 millió lejjel, az autók áfájának leírhatóvá tétele ötszázmillió lejjel rövidítené meg a költ-

ségvetést – nyilatkozta a *Mediafax* szerint Gheorghe Gherghina, a Pénzügyminisztérium államtitkára. Az elutasított javaslatok között szerepelt egy ötszázalékos bónusz juttatása azoknak, akik időben fizetik be tartozásaikat, ezt – akárcsak a minimáladót eltörölésére vonatkozó – a Nemzeti Liberális Párt (PNL) terjesztette be. Az adótorozások be nem fizetésére a napi 0,1 százalék helyett 0,05 százalékra csökkentették az ülésen a büntetési kamatot. Minden jóváhagyott vagy elutasított indítvány még egyszer a parlament elé kerül, s a plénum a végső döntés. ◀

HIRDETÉS

- 22 szoba, 1 apartman, konferenciaterem
- emlékeztető rendezvények szervezése
- hazai és nemzetközi ételkülönlegességek



## Gondúzó

Szálloda és Étterem








Székelyudvarhely Szentimre utca 18-20 szám  
tel.: 0266/218372, 0366/103699



## Röviden

## Egyelőre marad a tavalyi összeg

A költségvetési-pénzügyi bizottság vasárnapi ülésén megerősítette a kulturális bizottság keddi döntését, hogy a művelődési tárca javára vágjanak le 16 milliót a Róman Kulturális Intézet (ICR) költségvetéséből, így ha a plénum sem dönt másképp, a Horia Roman Patapievici vezette intézet ugyanannyi pénzből gazdálkodik, mint tavaly. Patapievici levélben tiltakozott a múlt heti határozat ellen, azzal érvelve, hogy az ICR elnöklő 2010-ben az Európai Kulturális Intézetek Egyesületének (EUNIC) szervezőt, amihez elengedhetetlen az anyagi támogatás. A költségvetési tervezet ma kerül plénum elé, végleges döntés ezután várható.

## Díjnyertes mesefigurák Kolozsváron

Nagy sikert aratott kicsik és nagyok körében egyaránt a Benedek Elek meseillusztrációs kiállítás megnyitója Kolozsváron. A magyarországi képzőművészek egyedi, anyagból, fából és kukoricacsuhéból készült bábjaikat a hétfőn mutatták be az Evangélikus-Lutheránus Püspökség Reményik Sándor Galériájában. A tárlattal, – mely Kolozsvár után Marosvásárhelyen és Székelyudvarhelyen is látható lesz – kezdte meg 30 éves fennállásának ünneplését a *Szivárvány* gyermeklap. A díjnyertes munkák január 16-ig tekinthetők meg a kincses városban.

## Ki a nő és a férfi a japán lírában?

A hagyományos férfi és női szerepekre fittyet hányó, filozófiai kérdéseket feszegető japán vers- és prózaestet tartották a hétfőn a kolozsvári Szépművészeti Múzeumban. A románra fordított verseket az ellenkező nem bőrébe bújó Ramona Dumitrescu, a Kolozsvári Állami Magyar Színház művésznője adta elő. Az alig 40 perces, japán dalokkal, zongorakísérettel és kisvideókkal teletűzdelt bemutatót Lavinia Bocu mezosoprán énekelte. Az előadást a Budo szelleme – a japán harcművészetek története című tárlat keretében szervezték meg. A hagyományos japán fegyvereket és harci ruházatokat is felvonultató kiállítás január 18-ig látogatható.

## Báthory-díjakat adtak át Vásárhelyen

„A romániai magyar felsőoktatás ügye európai ügy” – hangsúlyozta Tőkés László szombaton Marosvásárhelyen, a Bod Péter Diakóniai Központban, ahol a magyar nyelvű felsőoktatás érdekében végzett tevékenységért tizenketten vették át a Báthory István-díjat.

## Rajtnál a kulturális fővárosok

Elkezdődtek Európa kulturális fővárosainak programsorozatai: Pécsen tegnap kezdődött az ünnepség, Essenben január 9–10. között ülték meg a nyitóbulit, míg Isztambulban a hivatalos kezdést 16-ra dátumozták. A németországi Ruhr-vidéken található Essenben, a dél-magyarországi Pécsen, valamint a Boszporusz két partján fekvő Isztambulban 2010-re tömördek zenei, színházi, táncművészeti, filmes és irodalmi rendezvénysorozatot szerveznek.

Gyulay Zoltán, Kánya Gyöngyvér, Szakács Zsuzsanna

Ünnepi szentmisével kezdődött tegnap délelőtt a Pécs2010 Európa Kulturális Fővárosa nyitóprogramja. Délelőtt 11 órától a Szent Korona hasonmása előtt Mayer Mihály megyéspüspök celebrált misét a Pécs óvárosában található székesegyházban. Ezzel párhuzamosan a Széchenyi téren az esti megnyitó főpróbája zajlott a rendező, Káel Csaba vezetésével, akinek nem a megnyitón résztvevő hatalmas gyereksereggel, hanem a városra boruló köddel gyűlt meg a baja. Káel Csaba megjegyezte, számított arra, hogy az időjárás nem lesz kedvező, ezért hangfelvételekkel is készültek, a karneváli forgatagban résztvevő gyerekek jelmezeit és fejedőit pedig eleve úgy tervezték meg, hogy a sapka és a téli ruházat aláférjen. Pécs polgármestere nem titkolta, hogy izgatottan, de félelem nélkül várja a programsorozatot, és bízik a sikerben. „Van bennünk druk, egy kis izgalom, de félelem nincs, mert erősek vagyunk, egy erős kultúrát tudunk képviselni” – fogalmazott Páva Zsolt. A polgármester szavai közben a budapesti Nyugati pályaudvarról ki-gördült a MÁV Pécsre tartó Sopiane névre keresztelt nosztalgiavonata, fedélzetén ötszáz érdeklődővel. A Széchenyi téren délután kettőkor kisütött a nap, s rendre megérkeztek a helyiek is. A rutinosabbak meleg teával, forrált borral, összecusukható székekkel és pokroccokkal készültek, s elfoglalták a még mindig munkásoktól nyüzsgő téren a legjobb helyeket.

## Óriási készültséggel indult az év

A megnyitó színpadának építése már pénteken elkezdődött, a rendezvényszervező cég felvonult, kipakolták a hang- és fénytechnikát, kialakították a meghívott vendégek, a sajtó és a fellépők helyét. De végleges helyére minden csak vasárnap került, ekkor állították fel a kivetítőket is, így három órával a megnyitó előtt még mindig nagy volt a mozgás. A nap eseménye, a megnyitó lapzártánk után, este hat órakor kezdődött, a program szerint Bajnai Gordon beszédével. A miniszterelnök után Páva Zsolt polgármester egy mondatot nyitotta meg az Euró-

pa Kulturális Fővárosa programsorozatát, majd körülbelül egyórás műsor következett, amelyben Pécs kultúr-történeti arcait mutatták be pécsi kötődésű művészek és hírességek, valamint több száz pécsi diák közreműködésével. Az egyenként öt-öt perces jeleneteket, pontosabban történelmi korokat egy-egy óriásbábú vezette fel, segítségükkel megelevenedtek a római idők, az ókeresztény időszak, a pécsi püspökség 1009-es alapítása, a rene-

nei, irodalmi és történelmi ajánlatok mellett olyan kuriózumok is helyet kapnak a kínálatban, mint a modern futballkultúra bemutatása.

## Szénporban virágzó kultúra

Sokak számára a Ruhr mindmáig a szén- és acélbányászat bölcsőjét jelenti – bár az utóbbi fél évszázadban drasztikusan lecsökkent az ipari termelés, és a vidék azóta teljesen újrafogalmazta

hogy a projekt valóban hosszú távú és tartós előnyöket hozhat a régióba. Bár a Ruhr-vidéki fesztivál költségvetése eltörpül az isztambuli mellett (mindössze hatvanmillió euró, egytizede a török pénzkeretnek), a szervezők büszkén tekintenek a kihívásra. Vicesen hozzáfűzik azt is, hogy: ha Isztambul különlegessége, hogy két földrészen fekszik, akkor a Ruhról is elmondható, hogy a Rajnavidék és Vesztfália tájegységei közé ékelődve nagyobb kulturális „szakadékokat” egyesít, mint amekkora Ázsia és Európa között valaha tátonghat.

## Isztambul bírálatok keresztjében

Az Európai Unió kapuján kopogtató Törökország nagyvárosa, Isztambul – a három kulturális főváros egyike – először mutatja be

ságra jelentkezők legvégén kullog.

## Múlt és jelen sokszínűsége érvényesül

A már most is évente hétmillió látogatót számláló, tizenkétmillió Boszporuszparti nagyváros megannyi kultúra találkozóhelye, s mindegyik civilizáció gazdag örökséget hagyott hátra. Şekib Avdagiç, az előkészítő bizottság elnöke szerint Isztambul lakói is újra rácsodálkoznak városukra, annak szépségére, látnivalóira. A több mint 2200 javaslatból 451 valósul meg, egyebek mellett kiállítások, tánc- és színházi előadások, hangversenyek. A történelmi épületek nagy részét is följújtották: az Hagia Sopiát most renoválták, és a Topkapi-palota is újjászületett.

Egy új régészeti park kialakítása mellett az irodalmi Nobel-díjas Orhan Pamuk és a török filmművészet is önálló múzeumot kap. Újra berendeztek egy elhagyott zsinagógát, egy korábban ugyancsak romos órmény templomot pedig kulturális központként rendeztek be. A török–muslim Isztambul – még ha csak kiállítások formájában is – először vesz tudomást önmón bizánci és görög múltjáról: először jutnak szóhoz a görög, a zsidó és az órmény kisebbségek, visszatükrözve Isztambul múltjának és jelenének sokszínűségét.

Akik azonban Isztambul nem élő múzeumként, hanem a feltörekvő városaként szeretnék láttatni, családtagoknak adnak hangot. Az előkészítő bizottságot több oldalról is támadás érte az elmúlt hónapokban. A *giccs fővárosa* – írta az egyik elemző, a rossz irányítást és a népieskedést bírálva. A legfőbb vád az, hogy „kifosztották” a közösség kasszáját. A *Habertürk* című lap egyenesen „a korrupció fővárosaként” aposztrofálta Isztambult, miután napvilágot látott a hivatalos jelentés: Nuri M. Çolakoglu, a kulturális év első tervezője egy személyben tett javaslatot a programokra, majd ő értékelte és fogadta is el őket. A történetek miatt Çolakoglu-nak le kellett mondania. ◀



Az Európa Kulturális Fővárosa programsorozat nyitóünnepsége a pécsi Széchenyi téren

Fotó: MTI

szánsz, a török idők, a felvilágosodás, a reformkor, majd a húsz, végül a huszonegödik század is. A zenés-táncos megnyitót a program szerint lézershow és tűzijáték zárta.

## Kohókban párolt kultúra

Iparkultúrából kultúripart varázsolni – így összegzik terveiket a Ruhr-vidéken, Európa kulturális fővárosának német házigazdái. Bár a nagy hó kis híján eltörölte a hétfői megnyitóünnepséget, az egykori kohók tövében végül teljes pompával kezdődött a bál. „Nézzék, mi bányászemberek vagyunk, hozzászoktunk a nehéz körülményekhez. Ennél szebb ünneplést nem tudok elképzelni” – fogalmazott a szombati esseni avatóra érkezett huszonöt ezer látogató egyike. A kétezer-ötszáz program és háromszáz projekt nagyrészt az egykori ipari telephelyekből, bányauzemekből átalakított csarnokokban zajlik majd, de nyáron egy napra az autópályára is kiköltözik a kultúrsokadalom. A klasszikusnak számító képzőművészeti, ze-

regiófejlesztési stratégiáját, a „szénport” nem sikerült teljesen eltávolítani. A Dortmundól Duisburgig terjedő német régió a kulturális főváros címbe kapaszkodva merész álmokat dédelget: a tekintélyes ipari múlttal rendelkező vidék éllovasa szeretne lenni a 21. századnak megfelelő zöld-politikának, emellett pedig a metropolisz fogalmának egy új definícióján kísérletezik. Mint ismeretes, már abban is formabontó, hogy kulturális fővárosként nem egyetlen település, hanem egy egész tájegység vonul fel – amelyre még nem volt példa a rendezvénysorozat történetében. Az első látásra szerénynek tűnő Ruhr-vidék Európa harmadik legnépesebb régiója, csupán Párizs és London előzi meg nagyságrendben.

## A kulturális szakadékok egyesítése

A német sajtó egyelőre éppen csak illendő „tapssal” jutalmazza kultúrfővárosát, a megjelent kommentárok hangvétele inkább fanyalgó, melyek megkérdőjelezzik,

múltjának sokszínűségét a maga teljes valójában. A program bírálói „élő múzeumot” emlegetnek, és felhívótorgatják a sok korrupciót.

Európa idej kulturális fővárosai közül Isztambul nemcsak abból a szempontból más, mint a többi, hogy olyan ország területén fekszik, amelynek jelentős része átnyúlik Ázsiába. Azért is elűt a németországi Essentől és a Ruhr-vidéktől, illetve Pécsről, mert Törökország az európai uniós tag-



A szombati esseni avatóra huszonöt ezer látogató érkezett

Fotó: Agerpres

**Január 11., hétfő**

Az év 3. hete, eltelt 11 nap, hátravan 354 nap

Ma **Ágota** nevű olvasóinkat köszöntjük. Az Ágota a görög eredetű Agáta régi magyar formája, aminek a jelentése: a jó. Holnap **Ernö** napja van.

**Évforduló**

- 1827-ben a bremai városállam megvásárolta a Weser torkolatában lévő Lehe falu területét a hannoveri fejedelemtől, és megalapította Bremerhavent.
- 2008-ban meghalt Edmund Hillary új-zélandi hegymászó, a Mount Everest első meghódítója.

**Vicc**

– Melyik az egyetlen alkalom, amikor egy nő nem néz bele a tükörbe?  
– Amikor kifelé tolat a parkolóból.

**Recept**

**Báránnyússal töltött pite**

**Hozzávalók:** 75 dkg báránnyússal (apróra vágott), 2 paradicsom (hámozott), 2 evőkanál olaj, 1 gerezd fokhagyma, csipetnyi sáfrány, 1 evőkanál petrezselyem (apróra vágott), őrölt bors, só; **a tésztához:** 30

dkg liszt, 5 evőkanál olaj, őrölt bors, só.

**Elkészítése:** A paradicsomokat kimagozzuk, a hússukat összezúzzuk. Az olajban megpirítjuk a zúzott fokhagymát, és hozzáadjuk a húst. Gyorsan megpirítjuk, közben villával apróra nyomkodjuk. Hozzáadjuk a paradicsomok húsát, és még 15 percig erős tűzön sütjük, míg a levét elfövi. Salátástálban a sáfrányt, a petrezselymet, és izlés szerint sót és borsot összekeverünk. A tésztához 28 dkg lisztet a fűszerkeverékre szítalunk, majd egy mélyedést nyomunk a közepébe, abba öntjük az olajat, és csipetnyi sót. Folyamatosan beledolgozunk 6 evőkanál vizet, és sima, ruganyos tésztává gyúrjuk. Golyót formálunk belőle, és 1 óráig pihentetjük. Kinyújtjuk, majd 4 db 17 cm átmérőjű és 4 db 15 cm átmérőjű kört vágunk ki belőle. Kivajazott, lisztezett tepsibe tesszük a nagy köröket, elosztjuk rajtuk a tölteléket, és a kis körökkel lefedjük. A szeleket nedves kézzel benyomkodjuk, hogy ne folyjon ki a töltelék. Forró sütőben aranszínűre és ropogósra sütjük.

**A hatos lottó nyerőszámai:**  
21, 17, 45, 46, 18, 1.

**Gondolatjel**

Visky István rovata

Az emberek természetüknél fogva nagyon hasonlítanak egymásra. Szokásaik különböztetik meg őket. Minden ember más, de nem emberi természetük szerint, hanem a kérdésekre adott válaszaik módja és életvezetésük mikéntje szerint. A szokás az ember második természete, szoktuk mondani, és ez nagyon igaz. Hadd tegyük hozzá, hogy nem csak második

természete, hanem a látható, a nyilvánvaló természete. Egy embert akkor ismerünk meg igazán, amikor kiismertük szokásait. Mindaddig idegen, egy ember a sok közül. Jó szokásaink ember-séges emberré formálnak bennünket, a rosszak pedig teherre mások számára. A szokásokat csak úgy lehet megváltoztatni, ha készek vagyunk lemondani önmagunk egy fontos részéről.

**Horoszkóp**

**KOS (III. 21.–IV. 20.)**

Nem elég, ha kedvesével ezt érzékelteti: Fogadj el olyannak, amilyen vagyok. Egy kapcsolat az adok-kapok egyensúlyát követeli meg.

**BIKA (IV. 21.–V. 20.)**

A pénzen megvásárolhatja az élvezeteket, de megveheti rajta a biztonságát is. A Bikák számára komoly feladatot jelent, hogy megtalálják az egyensúlyt a között a két dolog között.

**IKREK (V. 21.–VI. 21.)**

Azzal, hogy minél többet megtud arról, hogy mit szeret párja, sokkal gazdagabbá teheti a szexuális életüket

**RÁK (VI. 22.–VII. 22.)**

Az együttélés alatt sokféle problémával kell megküzdenni – kritizálás, önzés, alkalmazkodás. Egy igazi társ lehetőséget ad ezeknek a problémáknak a legyőzésére.

**OROSZLÁN (VII. 23.–VIII. 23.)**

Megszokott gyakorlatiassága és önuralma ma cserbenhagyja, ami családi perpatvarhoz vezet, de a sors olyan férfival/nővel hozza össze, amelyenről világlejtében álmódott.

**SZŰZ (VIII. 24.–IX. 23.)**

Az állásváltogatás, a nyugdíjas évekre való felkészülés vagy a rokonságról való gondoskodás mind olyan teher, amelynek megvannak a pénzügyi vonzatai.

**MÉRLEG (IX. 24.–X. 22.)**

Egy új kapcsolat kezdetén ne kerülje a személyes kérdéseket, de ne firtassa partnere korábbi kapcsolatait. Egy előadásban vagy kiállításban közelebb kerülhetnek egymáshoz.

**SKORPIÓ (X. 23.–XI. 22.)**

Mivel kissé felemésztődött a pénzügyi és szerelmi kalandokban, most szüksége van egy kis pihenésre. Amúgy is itt az ideje, hogy alaposan átgondolja következő lépéseit, és kihasználja kreativitását.

**NYILAS (XI. 23.–XII. 21.)**

Ma tele van szenvedéllyel, érzékenységgel, az ellenkező neműek sora a lába előtt hevernek, de rokonai váratlan húzásai miatt bosszúság érheti.

**BAK (XII. 22.–I. 20.)**

Mivel gyakran aggódik a jövő miatt, elkezd biztos dolgok után kutatni – ez szinte bármi lehet, egy munkahelyi viszonytól kezdve egy álláson át egészen egy könyvig.

**VIZONTÓ (I. 21.–II. 19.)**

Azok a partnerjelöltek, akik egyszer felfigyeltek önre, rendületlenül folytatták az ostromot, annak ellenére, hogy ön félvállról kezelte őket.

**HALAK (II. 20.–III. 20.)**

Ha kínosan érzi magát amiatt, hogy minden kiadást szívszerelem áll, fizesse az apróságokat: például a ruhatárat a színházban vagy az esti sörözést.

**Ma**

**A következő napok időjárása**

**Kedd**  
2°C  
6°C  
Bukarest

Többnyire felhős lesz az ég, páras időre számíthatunk, északon néhol havazás is lehet.

**Szerda**  
3°C  
2°C  
Bukarest

Nagyrészt erősen felhős lesz az ég, páras időre van kilátás, néhol kisebb havazás előfordul.

**Jelleg**

	Délutáni hőmérséklet	Holnap hajnali hőmérséklet
Arad	4°C	-4°C
Brassó	1°C	-4°C
Bukarest	8°C	-5°C
Csikszereida	1°C	-4°C
Kolozsvár	3°C	-4°C
Marosvásárhely	3°C	-4°C
Nagyvárad	3°C	-4°C
Szatmárnémeti	3°C	0°C
Temesvár	4°C	-4°C

Készült: Magyarország az Országos Meteorológiai Szolgálatnál

Gyakran lesz erősen felhős az ég, ha időnként elvékonyodik, felszakadozik is a felhőzet. Kiseb havazás, hózápor, zápor többfelé előfordulhat. Sokfelé erősen páras, néhol ködös lesz a levegő.

**Abszolút friss kávé**

**Csak türelem! Azonnal hozom a kávéját! Szerintem a rakomány már tegnap elindult Brazíliából!**

Horváth István

***	ELVÉGEZ-NIVALÓ DOLOG	SZERETI AZ ÉTELT	KEBEL	FÖLDESŰR BÍROSÁGA	FÉSZKET ÉPÍT	MÁLNA-SZEMEK!	LILÁBA HAJLÓ ARNYALAT	KARÓ	ELŰT A TÖBBITŐL
EGYKORI MONGOL FEJEDELEM									
NAGYON SOK									
SZŰLŐ BAROM						ROMANOV CIME			
... HOL-GERSSON; S. LAGER-LOF HOSE					BECÉZETT BARBARA	TÖZSDE-ÜGYNÖK			
DÁN AUTÓJEL			RETE-SZELÉS		CSODÁL-KOZO				EGOCENTRIKUS
NAGY A SZERE-LEMBEN!		SZÖRNY	BEMUTA-TÓPROG.					RÖMI-KOCKAI	
***	KÍVÁNCSIAN BENÉZ	BIZALMAS (RÖV.)						ALJÁHOZ	
... CARREY; KOMIKUS	KÉT HAJSZÁLI			ÉVEKET ELTÖLTÖ					
KISSÉ BÁNATOS				RÓMAI 1000					

**rtm**

MAROSVÁSÁRHELYI RÁDIO

**98.9 FM**

**Paprika rádió**

fülön csíp

**95,1 fm**

**Kolozsvári rádió**

95,6 MHz  
908, 1583 kHz

**Prima Rádió**

87,9 MHz

**új magyar szó**

HARGITA, HOVA A TÉNYEK FELMÉRÉSÉNEK

**Szerkesztőség és kiadó:**

013 701 Bukarest, P-ja Presei Libere nr. 1, corp B, etaj III, cam. 342-353 Telefon: 031/405-4088, Fax: 021/317-8847, E-mail: office@maszol.ro

**Mb. felelős szerkesztő:**  
Salamon Márton László

**Vezető szerkesztő:**  
Cseke Péter Tamás

**Vezető publicista:**  
Agoston Hugó

**Főmunkatársak:**  
Bíró Béla, Lokodi Imre, Simon Judit, Székedi Ferenc, Szűcs László

**Szerkesztők:**  
Moldován Árpád Zolt (Aktuális), Bogdán Tibor (Hátér), Darvas Beáta (Kultúra), Nagy Vajda Zsuzsa (Gazdaság), Turós-Jakab László, Vásárhelyi-Nyemec Réka (Sport), Farkas István (Média), Orosz Anna (Életmód), Szonda Szabolcs (Színkép)

**Olvasószerkesztők:**  
Osváth Annamária, Szász Pólika

**Tudósítók:**  
Antal Erika – 0788-760573 (Marosvásárhely), Sipos M. Zoltán – 0728-780582 (Kolozsvár), Totka László – 0770-101571 (Nagyvárad), Horváth István – 0788-822442 (Csikszereida), Kovács Zoltán – 0788-715766 (Sepsiszentgyörgy), Csibi Márta – 0749-462069 (Gyergyószentmiklós), Kánya Gyöngyvér – +36 20 532 8751 (Budapest), Mayla Júlia – 0745-682401 (Beszterce), Fleischer Hilda – 0788-715712 (Bukarest), Sike Lajos – 0788-715687 (Szatmárnémeti), Tamás András – 0744-781709 (Nagyenyed)

**Képszerkesztő:**  
Tofán Levente

**Grafikus:**  
Horváth István

**Tördelőszerkesztők:**  
Lőrincz Imola, Mihăiteanu Albert

**Kiadja a Scripta Kiadó Rt.**

**Adminisztrációs igazgató:**  
Szentiványi Márta

**Terjesztési menedzser:**  
Béres Attila – 0788-318353

**Területi megbízottak:**  
Baricz István – 0788-488739, Erdős Lajos – 0741-424094 (Gyergyó), Gyurka Lajos – 0788-488740 (Hargita), Tósa András – 0788-715481 (Kolozs, Szilágy)

**logtanácsos:**  
Czédly József

Hirdetési ajánlat a honlapon és a szerkesztőségben. Előfizethető a Roman Postánál (katalógusszám: 19302), a Rodipet-kirendeltségeknél, pénztalvánnyal (mandat postal) közvetlenül a szerkesztőségnél és előfizetés-szervezőinknél. Forgalmazza a Rodipet és magánterjesztők.

**Előfizetési díjak:**  
1 hónapra 15 lej,  
3 hónapra 38 lej,  
6 hónapra 75 lej,  
12 hónapra 148 lej

Nyomda: Garamond (Kolozsvár)

ISSN 1841-5520

Az Új Magyar Szó bármely részének másolásával kapcsolatos minden jog fenntartva. Értesítéseket átvenni csak az Új Magyar Szóra való hivatkozással lehet. A szerkesztőség fenntartja magának a jogot, hogy a beküldött leveleket rövidítve, illetve szerkesztve közölje.

**A Romániai Pédányászam-auditál Hivatal (BRAT) tagja**

MÉDIAPARTNEREK

**r.a.d.i.o**

**88 f M**

**KEDD**  
2010. január 12.

**A nap filmjei**

**RTL Klub, 15.20**  
**A legendás trombitás**

Arturo játékát elismerik a világ legjobb dzsesszenészei. A kubai trombitás egy napon megismerkedik élete szerelmével, Marianelával, akit politikai nézeteltéréseik ellenére is feleségül vesz. Az idejétmúlt ideálok azonban az okos Marianelát is a rendszer feltétlen kiszolgálójává teszik. A zseniális művész visszavonhatatlan döntésre szánja el magát és menedéket kér az amerikai követségen.



**TVR 1, 21.10**  
**Baseballbikák**

Annie megszállott baseballrajongó. A szépasszony az egyik helyi csapat, a Durhami Bikák intézményének számít. Sajátos módon támogatja a fiúkat, minden évben kiválaszt magának egy fiatal tehetséget, hogy beavassa a sportág és a szeretkezés rejtelmeibe. Az idejéi különlegesnek ígérkezik. A csapathoz két fiú érkezett. Crash, veterán fogó, aki a hosszúságú előjátékban hisz, és Ebby, a vad dobó.



**DUNA Televízió, 22.00**  
**Pánik**

Harmincéves korára Zsuzsi mindent elért, amire csak nő vágyhat: jól fizető állása, szép autója, saját lakása van, és fülig szerelmes a barátjába. Aztán egy szép napon kiderül, hogy pánikbetegsége van. Amikor a szerelme is elhagyja, Zsuzsi önként bevonul a Pánik Klinikára. Itt a terapeuta Dr. Berger Berta veszi kezelésbe. Vajon sikerül-e Zsuzsinak talpra állni, egyenesbe hozni saját és környezete életét?



**KOSSUTH RÁDIÓ**

**9.00** Hírek **9.40** 8 és fél **10.00** Napközben **11.00** Hírek **12.05** Élhető világ **12.30** Vendég a háznál **13.00** Déli krónika **13.40** Magánhangzó **14.05** Rádiószínház **14.30** Tanúim lesztek! **15.05** Arcvonalok **16.05** Közélet **16.45** Zöldövezet **18.30** Krónika **19.00** Közéleti ütközés **19.15** Magánhangzó **19.30** Határok nélkül **20.25** Tetten ért szavak **20.50** Jó éjszakát! **21.04** Rádiószínház **21.30** A nap történései **23.25** Esti beszélgetés

**BUKARESTI RÁDIÓ**

BUKARESTI RÁDIÓ magyar nyelven a regionális stúdiók központi hullámú adásában **15.00** Híradó, kommentár **15.20** Magyar zenei lexikon **15.30** Aranyemberek - magyarok Bukarestben

**MAROSVÁSÁRHELYI RÁDIÓ**

**11.00** Hírnegyedóra, Sport, Rádióújság **12.00** Híradás **12.30** Gazdaélet **13.05** Zenés üzenetek **14.00** Délutáni váltás Filmajánló Filmzene Lemez és könyv téka **16.00** Híradás, Sport, Rádióújság **17.00** Híradás **17.15** Művelődési hírek, Jelenlét **17.55** A nap hírei röviden

**KOLOZSVÁRI RÁDIÓ**

**2.00** Éjszakai váltás **8.00** Hangoló **9.50** Hírek, műsorism. **15.00** Slágeróra **16.00** Hírek, rendezvényajánló, műsorism. **16.15** Észbontó **17.00** Nap-óra **17.30** Népzene **17.55** Hírek, műsorism.

**DUNA TV**

**9.00** Térkép - Reggel **9.40** Isten kezében **10.10** Kikötő - Kulturális magazin **10.40** Színházi Műhely **11.30** Család-barát **12.30** Kívánságkosár **15.00** Híradó **15.10** Kikötő - Friss **15.15** Talpalatnyi zöld - Ismeretterjesztő magazin **15.50** Négyzemközt a történelemmel **16.20** Gyöngyökkel gyökerezélt **17.15** Magyar elsők (magyar ism. sor., 2004) **17.30** Szász Vártemplomok Erdélyben **18.00** Zorro (am. kalandfilmsor.) **18.30** Térkép - Integrációs magazin **19.00** Híróra **19.35** Mese **20.00** Török kezdőknek (német filmsor.) **21.00** Yves Montand (olasz dokumentumf.) **22.00** Pánik (magyar rom. vígj.) **23.40** Híradó, Sport **23.50** Közbeszéd - Aktuális háttérműsor **0.10** Váltó - Gazdasági Híradó **0.20** Divathét **0.50** Vers **1.15** Himnusz

**TVR 1**

**7.00** Hírek, Sport, Időjárásjelentés **7.30** A vadlő (am. anim. f.) **8.00** Ébresztő **9.00** Hírek, Sport, Időjárásjelentés **9.15** Ébresztő **10.10** Szerelmes Don Juan (filmsor.) **11.15** Rajtnak Európa szemé **12.15** Egy másik Románia **12.50** Vihar a palotában (filmsor.) **14.00** Hírek, sport, Időjárás **14.45** Téi Olimpiai Játékok - Vancouver 2010 **14.50** Rajzfilmek **15.00** Teleshopping **15.30** Európai rum **16.00** Krónika - magyar nyelvű műsor **17.00** Akkor és most **17.55** Kosárlabda: CSU Ploiesti - BC Donetsk **19.50** Sport **20.00** Hírek, időjárásjelentés **21.10** Baseball bikák (amerikai romantikus vígjáték, 1988) **23.00** Egy másik Románia **0.00** Hírek, sport, időjárásjelentés (ism.) **0.15** Találkozzunk szombaton (ism.) **2.05** Jelek

**VIASAT 3**

**11.45** Smallville **12.35** Jóbarátok **13.25** Nagy házalakítás **14.15** Meztelenül is szép vagyok! **15.10** Nyomtalanul **16.00** Nyomtalanul **16.50** CSI: Miami helyszínelők **17.40** Jóbarátok (am. sor.) **18.05** Jóbarátok (am. sor.) **18.35** A házalakítás **19.20** Meztelenül is szép vagyok! **20.15** Két pasi - meg egy kicsi **21.30** Miami helyszínelők **22.20** Zabagépek **23.25** Kés/alatt

**m1**

**6.25** Hajnali gondolatok **6.50** Ma Reggel **10.00** Afrika gyöngyszeme **10.55** Nappali **13.00** Déli harangszó **13.01** Híróra **13.15** Időjárás-jelentés, Sporthírek **13.25** Kárpát Expressz **13.55** Szomszédok (magyar tévéfilm sor.) **14.30** Srpski Ekran **15.00** Unser Bildschirm **15.30** Ez történt Ma reggel (ism.) **17.25** Körzeti híradó **17.35** Hírek **17.45** Teadélután **18.35** McLeod lányai (auszt. kalandfilmsor.) **19.20** A palota ékköve (dél-koreai filmsor., 2003) **20.30** Híradó este **20.50** Sporthírek **20.55** Időjárás-jelentés **21.00** Önök kérték! - Kívánságműsor **22.00** Az Este - Kedd **22.30** Casanova (angol minisor., 2005) **0.00** Prizma **0.15** Hírek - Időjárás-jelentés **0.25** Teadélután (ism.) **1.10** Nappali (ism.) **3.15** Prizma **3.31** Műsorszünet

**TVR 2**

**7.00** Szépségközpont (olasz filmsor., ism.) **8.10** Anne (kanadai filmsor., ism.) **9.55** Világutazó **10.00** Divathírek (ism.) **11.00** Csodák (filmsor.) **12.00** Berlin, Berlin (német filmsor.) **12.30** Hírek, Sport **12.45** Elisa (filmsor.) **13.45** Teleshopping **14.30** A parlamenti pártok fóruma **15.00** Együtt Európában **16.00** Szépségközpont (olasz filmsor.) **17.00** Elisa (olasz sor.) **18.00** Euronews **18.15** Berlin, Berlin (német filmsor.) **18.45** Csodák (filmsor.) **19.10** Anne (filmsor.) **21.00** Balkáni szokások **22.00** Hírek, Sport, Időjárásjelentés **23.10** Texasi krónikák - Laredo utcái (amerikai filmsorozat) **0.45** Motomágia (ism.) **1.20** Visszajátások (ism.) **2.35** Hírszerzők (kan. tévéfilm sor.) **3.30** Világutazó (ism.)

**SPORT.RO**

**7.00** Sport.ro Hírek **10.05** Információ **11.00** Sport.ro Hírek **11.05** Információ **12.00** Sport Hírek **12.05** Külön kiadás **13.00** Sport.ro Hírek **13.05** Fogadás a félelemmel **14.00** Sport Hírek **15.00** Külön kiadás **16.00** BoxBuster: Hopkins - Ornelas **17.00** Sport Hírek **18.00** Sport Hírek **19.00** Információ **20.00** World Strongest Man 2009 **21.00** Sport Hírek **22.00** Wrestling RAW

**m2**

**5.50** Szabadlábban Erdélyben **6.20** Hajnali gondolatok **6.23** Kárpát Expressz **6.50** Ma Reggel **10.00** Vigyázz, kész, rajt! **10.25** A kölcsönkapott Föld **11.15** Énekeltek versek **12.05** Unokáink is látni fogják **13.00** Déli harangszó **14.45** Iskolapélida **15.35** Szabadlábban Erdélyben **16.25** Magyar pop **17.25** Jó kis bagázs **17.50** Sophie - a nem kívánt jegyesség **18.15** Múzeumtúra **18.45** Ez történt ma reggel **20.30** Az időjárás titkai **21.00** Híradó este **21.25** Therese nővér.com (francia film) **22.10** Tűzvonalban (magyar tévéfilm sor.) **23.00** Magyar pop - Válogatás az utóbbi évtizedek legjobb magyar könnyűzeneiből **0.00** Záróra **0.50** Casanova (angol minisor.) **2.15** Tűzvonalban (magyar tévéfilm sor.) **3.05** Vezérlő fény (am. sor.)

**PRO TV**

**7.00** Pro Tv hírek, időjárás-jelentés **9.00** Mi történik doktor úr? **9.55** Könyvbemutató **10.00** Szegény ember, gazdag ember (román vígjátéksorozat) **12.00** Fiatal és nyugtalan (amerikai filmsorozat, ism.) **13.00** Pro Tv hírek, sport, időjárásjelentés **14.00** A dinoszauruszok léteznek (amerikai akciófilm, 2004) **16.00** Fiatal és nyugtalan (amerikai filmsorozat) **17.00** Pro Tv hírek, sport, időjárásjelentés **17.45** Happy Hour (szórakoztató műsor) **19.00** Pro Tv hírek, sport, időjárásjelentés **20.30** Különösen veszélyes (amerikai akciófilm, 1997) **22.15** A víz fogságában (amerikai akciófilm, 2000)

**ACASĂ**

**9.00** Dona Barbara (sor.) **10.00** Szerelmek (sor.) **11.45** Teleshopping **12.00** Sosem feledlek (sor.) **14.30** Aniela (sor.) **15.30** Elrabolt sorok (sor.) **16.30** Átkozott paradicsom (sor.) **17.30** Igaz történetek **18.30** A szerelem nevében (sor.) **19.30** Dona Barbara (sor.) **20.30** Aniela (sor.) **21.30** India (filmsor.) **22.30** Éjszakai történetek **23.30** Terra Nostra (sor.)

**RTL KLUB**

**7.00** Reggeli Ébresztőshow **11.05** Top Shop **12.25** A dadus (am. vígj. sor.) **13.00** RTL Klub Híradó **13.10** 06-91-33-55-33 Hívjon! Játsszon! Nyerjen! **14.30** Fél kettő Magazin a legjobb történetekkel **15.20** A legendás trombitás (am. rom. dráma) **17.25** Második esély (am.-mex.-kol. filmsor.) **18.25** Mónika - A kibeszélőshow (talk show) **19.30** RTL Klub Híradó - Esti kiadás **20.00** A Széf - Ki viheti el a milliókat? **21.00** Fókusz - Közszolgálati magazin **21.35** Barátok közt (magyar sor.) **22.15** Beverly Hills-i nindzsa (am. akció-vígj.) **0.05** XXI. század - a legendák velünk élnek **0.55** Reflektor - Sztármagazin **0.35** Halhatatlanok (francia-olasz-angol akcióf.) **2.25** Reflektor **2.45** Műsorszünet

**ANTENA 1**

**6.00** Híradó, Sport, Időjárásjelentés **9.00** Sajtözemle Mircea Badeaval **10.00** Csenő manók (angol-amerikai családi vígjáték, 1997) **12.00** A szerelem talizmánja (orosz filmsor.) **13.00** Híradó, Sport, Időjárás **14.00** A vonatból kidobva (reality show Dan Bodeianuval, ism.) **16.00** Híradó, Sport, Időjárásjelentés **17.00** Közvetlen hozzáférés - News magazin **19.00** Híradó, Sport, Időjárásjelentés **20.30** Szánon nyert örökség (amerikai-kanadai kalandfilm, 2001)

**FILM+**

Film+ **8.15** Hűségés nőcsábász **10.00** Televíziós vásárlás **13.10** Add a lóvét, öreganyám! (am. vígj.) **14.40** Határviilongások (vígj.) **16.00** Az anygalk is esznek babot (vígj.) **18.10** Az Omega kód (am. katasztrófa f.) **20.00** Coronado (am.-német akcióf.) **21.30** Csillagok háborúja (am. sci-fi) **23.45** A fehér féreg búvóhelye (horror) **1.25** Idegletlés 2. (am. horror)

**TV2**

**6.25** Teleshop **7.00** Babavilág (ism.) **7.25** Tények Reggel - Hírmagazin **8.00** Mokka - A TV2 reggeli magazinműsora **10.00** Stahl konyhája **10.10** Babapercek **10.50** Telekvíz - Telefonos játék **15.45** Charly, majom a családban **16.35** Bostoni halottképek (am. sor.) **17.30** Bűbájok boszorkák (am. filmsor.) **18.25** Joshi Bharat (talk show) **19.30** Tények - Hírműsor **20.05** Hal a tortán - Vendégyáró valóság-show **21.10** Jóban Rosszban (magyar filmsor.) **22.20** Elektra (am. akcióf.) **22.00** Közben: Kenósorsolás **0.00** A médium (am. krimisor.) **1.00** Tények Este - Hírműsor **1.30** DAKAR 2010 **2.00** Solymász Tamás (ifjúsági film) **3.40** Műsorszünet

**PRIMA TV**

**7.00** Kandikamera **7.30** Viharólyom (amerikai filmsor., ism.) **8.20** Sport Florentínával **8.30** Teleshopping **9.00** Kandikamera **9.30** Haláli hullák (kanadai-amerikai vígjátéksorozat, ism.) **10.30** Gyilkos család (amerikai film, 2001, ism.) **12.30** Teleshopping **13.00** Kandikamera **13.30** Teleshopping **14.00** Flash Gordon (filmsorozat) **15.00** Haláli hullák (kanadai-amerikai vígjátéksorozat) **16.00** Sarah Russell (amerikai filmdráma, 2008) **18.00** Hírek, Időjárásjelentés **19.00** Sport **19.30** Cseresznye a tortán (reality show) **20.30** Jéghecegnő (amerikai-kanadai családi film, 2005)

**KANAL D**

**7.00** A szív dala (filmsor.) **8.00** Kisasszonyok (filmsor.) **9.30** Teleshopping **10.00** Menyet az anyának **12.30** Hírek **13.00** Az ajkaktól a szívedig (filmsor.) **15.00** Mondd mennyibe kerül? **16.00** Tereferé Bahmuval (talk show) **18.30** D-német akcióf. **19.30** Menyet az anyának **20.30** Családi történet (filmsor.) **22.00** Apja lánya (reality show) **0.00** Dresdeni akták (filmsor.)

**HÍR TV**

**7.00** Paletta (ism.) **7.30** Lapzártá (ism.) **8.00** Híradó **9.05** Rájátszás **10.00** Garázs **10.30** Soroló (ism.) **10.50** A vidék magazinja **11.05** BBC Reporters (ism.) **11.30** Ősök tere (ism.) **12.05** Vonalban (ism.) **13.00** Déli híradó **13.30** Hungarorama (ism.) **14.05** Lapzártá (ism.) **14.30** Paletta (ism.) **15.05** Keresztmetszet - Riportmagazin (ism.) **16.05** Civil kaszinó (ism.) **17.05** Pálya **17.30** Paletta **18.00** Híradó - Friss információk **18.30** Zöld övezet - környezetvédelmi magazin **19.05** Vonalban **20.00** Híradó **21.05** Rájátszás **22.00** Híradó 21 **22.35** Lapzártá **23.05** Riasztás - A rendkívüli események műsora **23.30** Hírvilág (ism.) **0.05** BBC World Híradó **0.30** Zöld övezet **1.00** Műsorszünet

**DISCOVERY**

**6.10** Piszkos munkák **7.00** Amcsi motorok - Mikey emlékei **8.00** Motorkerékpárépítő **9.00** Hogyan készült? **10.00** Piszkos munkák **11.00** Miami Ink - A tetoválók **12.00** Nagy durranások - Coral Gables **13.00** Hogyan csinálják? **14.00** A túlélés törvényei - Kilauea-hegy **15.00** Állítólág... **16.00** Hogyan készült? - CO2-patronok / sóspercek **17.00** Miami Ink - A tetoválók **18.00** Újjáépítők - Camaro **19.00** A gép lelke - Helikopterek **20.00** A túlélés törvényei - Lakatlan sziget **21.00** Hogyan készült? **22.30** EVO - Egy toronyház születése **23.30** Piszkos munkák **0.30** Ross Kemp - gengszterbandák nyomában **1.30** Rács mögött külföldön **2.30** Amcsi motorok

**HALLMARK**

**9.00** Kisvárosi gyilkosságok **11.00** Viktória titka (amerikai filmdráma) **13.00** McLeod lányai (auszt. filmsor.) **14.00** Amy-nek ítélve (amerikai filmsor.) **15.00** Kisvárosi gyilkosságok **17.00** A behajtó (amerikai rom. vígjáték) **19.00** A Partiórség (auszt. filmsor.) **20.00** Amy-nek ítélve (amerikai filmsor.) **21.00** A médium (am. krimisor.) **22.00** Gyilkos pletyka (kanadai filmdráma)

# Kevesebb, mint tavaly, több, mint két évvel ezelőtt

V. Ny. R.

„Nem tudok túl sokat hozzáfűzni, hiszen az első körben mintegy ötven százalékkal csökkentették a költségvetésünket” – jelentette ki Cristian Gațu, a Román Kézilabda-szövetség elnöke, hozzátéve: értékelni viszont a költségvetési és pénzügyi bizottság sporthoz való pozitív viszonyulását. Merthogy Daniel Funeriu, a tanügyi, ifjúsági és sportminiszter bejelentette: az eredeti javaslat alapján ugyan a tavalyi évhez képest mintegy negyven-ötven százalékkal csökkent volna az országos sportszövetségeknek kirendelt költségvetés, de tekintettel arra, hogy az idén komoly versenyek lesznek, megpróbálták megoldást találni a büdzsé kiegészítésére. „Az ifjúsági és sportágazatnak összességében 356 millió lej lesz a költségvetése, amiből 73 millió lej kimondottan a sportszövetség-

géké. Eredetileg 53 millió lej lett volna, de a költségvetési és pénzügyi bizottsággal tartott szombat éjjeli ülésen sikerült elfogadtatni egy 20 milliós költségvetés-kiegészítésre vonatkozó módosítást. A benyújtott 1600-ból ez volt az egyedüli kiegészítés, amelyet jóváhagytak. Remélem, hogy a parlamenten is átmeleg” – nyilatkozta

Funeriu, hozzátéve: bár az idei büdzsé elmarad a tavalyi 95 millió lejes költségvetéstől, a módosítás elfogadása esetén meghaladja a 2008-ban kirendelt 70 milli-

ót. 2006-ban amúgy 57 millió volt, míg 2007-ben 59 milliót kaptak a sportszövetségek.

Carmen Tocală, a Román Kosárlabda-szövetség vezetője lelkesen fogadta a költségvetés-kiegészítésről szóló módosítás jóváhagyását, s Funeriu az ügyben tanúsított határozottságát dicsérte.

Adrian Stoica, a tornászok elnöke egyelőre kívárja a költségvetés szövetségenkénti elosztását. „2009-ben 4,2 millió lejt kaptunk, most, tekintettel arra, hogy milyen zsúfolt évünk lesz, legalább 4,5-5 millió lejt lenne szükségünk. Jön az Európa- és a világbajnokság, plusz az olimpiai játékokra a kvalifikáció. Meglátjuk, mennyi pénzt fogunk kapni” – magyarázta.

Az illetékes bizottság ugyan elfogadta a költségvetés-kiegészítési módosítást, de azt még a parlamentnek is jóvá kell hagynia. A végleges határozat holnap várható. ◀



A szakbizottság jóváhagyta Daniel Funeriu tanügyi, ifjúsági és sportminiszter (középen) módosításait

## Röviden

### Amputálták Eröss lábát

Amputálni kellett Eröss Zsolt jobb lábát térdtől lefelé – adta hírül az MTI. A Himalája legmagasabb csúcsát is megjárta magyar hegymászót egy hete érte lavinabaleset a szlovákiai Magas-Tátrában.

### Döntős a Csíkszereda

A Csíkszeredai Sportklub felnőtt férfi jégkorongcsapata jutott elsőként a Román Kupa döntőjébe, miután 4-2-re legyőzte a Brassói Fenestelát. A címvédő a tegnapi estői lapzárta után rendezett Steaua-Gyergyó-szentmiklós-összeállítás nyertesével találkozik a fináléban.

### Remi, vereség és győzelem

Egy döntetlen, egy vereséget és egy győzelmet jegyzett Románia felnőtt férfi kézilabda-válogatottja a hétvégi spanyolországi felkészítő tornán. A trikolórok 30-30 arányban remiztek Svájcjal, 28-24-re nyertek a brazilok ellen, majd 33-27 arányban alulmaradtak házigazdáikkal szemben.

## Kikaptak az aradiak

### Kosárlabda

#### ÚMSZ

► Kikapott az Aradi ICIM női kosárlabdacsapata az Európa Kupa tizenhatodik döntőjének első mérkőzésén, 84-68 arányban maradt alul a vendég francia

Mondeville-lel szemben. Ezzel szemben a Târgoviște előnybe került, s Tina Thompsonnal a soraiban 90-68-ra győzött Szlovákiában, a Ruzomberok ellen. A legeredményesebb Shay Doron volt, aki összesen 29 pontot dobott. A visszavágókat a héten rendezik. ◀

## Hajrában nyert az Inter

### Labdarúgás

#### Turós-Jakab László

► Az olasz labdarúgó Serie A 19. fordulójának szombati mérkőzéseinek hazai sikerek születtek. A sergheajt Siena a 88. percben még 3-2-re vezetett a San Sirón, de Sneijder és Samuel góljaival az Internazionale fordított, s 4-3-ra nyert. Rómában De Rossi mindjárt a meccs kezdetén betalált, a 11. percben pedig az AS elvesztette kapusát, Donit, akit kiállítottak. Végül a Farkasok 1-0-ra verték a Chievót. **Tegnapi eredmények:** Bologna-Cagliari 0-1, Fiorentina-Bari 2-1, Genova-Catania 2-1, Livorno-Parma 2-1, Nápoly-Sampdoria 1-0, Palermo-Atalanta 1-0, Udinese-Lazio 1-1. A Juventus-AC Milan-rangadót tegnap lapzárta után rendezték.

Angliában szombaton két döntetlen született a Premier League 21. fordulójában. Az Everton kétszer is vezetett az Emirates stadionban, de a házigazda Arsenal mindkétszer egyenlíteni tudott, és ezzel pontot mentett (2-2). A Manchester

United sem tudott nyerni Birminghamben, a Citynek vendégként be kellett érnie az 1-1 arányú döntetlennel. Az időjárás miatt a szombat délutáni és az eredetileg tegnapi tervezett West Ham United-Wolverhampton- és Liverpool-Tottenham Hotspur-találkozókat elhalasztották. Angliában több mint három évtizede nem volt annyira nagy hiány, mint most, amellyel a jelentős havazás is komoly gondot okoz. A pályák többsége ugyan jó állapotban volt, a közlekedés viszont akadozott, s mivel így a szurkolók nem tudtak volna biztonságban eljutni a helyszínekre, az érintett klubok és a rendőrség képviselői a halasztások mellett döntöttek.

A spanyol Primera División 17. fordulójának szombati játéknapján a Sevilla, meglepetésre, 2-1-re kikapott a vendég Racing Santandertől, Canales duplázott az első játékrészben. Az Atlético Madrid 4-0-ra nyert a Valladolid otthonában, a Villarreal pedig remizett az Almeriával (1-1). A tegnapi összecsapások lapzárta után fejeződtek be. ◀

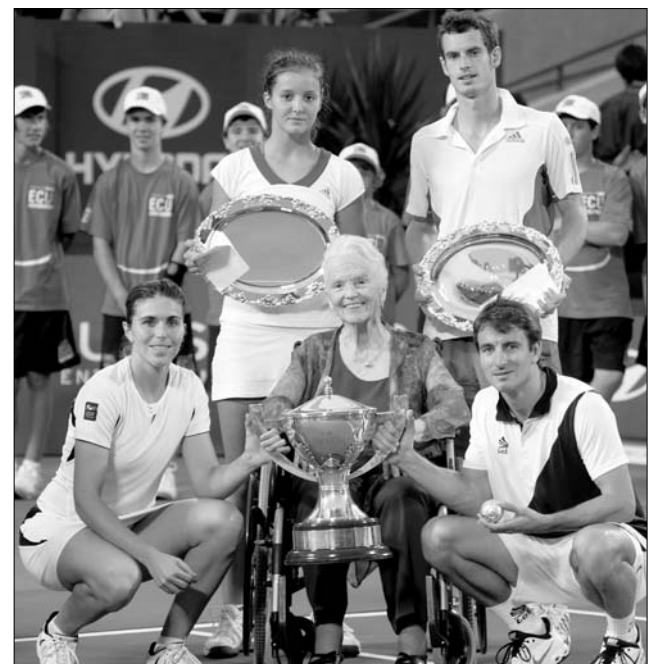
## A briteket legyőző spanyolok kezébe került a Hopman Kupa

### Tenisz

#### ÚMSZ

► Spanyolország nyerte a Hopman Kupát, a teniszcsapat-világbajnokságát, miután a szombati döntőben 2-1-re nyert Nagy-Britannia ellen. A hagyományosan az ausztráliai Perthben rendezett viadal fináléjában a párosok csatája döntött a trófea sorsáról, előtte ugyanis María José Martínez Sánchez 6-1, 7-6-ra kikapott Laura Robsontól, Tommy Robredo viszont 1-6, 6-4, 6-3-ra legyőzte Andy Murrayt. A vegyes párosban azonban a hispanok két szoros játszmában, 7-6, 7-5-re győztek, így 1990 és 2002 után immár harmadjára

szerezték meg a serleget. „Nagyon szerettem volna győzni, mindent megtettem a sikerért. Boldog vagyok, mert a világ egyik legjobb játékosára ellen megfelelően tudtam koncentrálni. A tőlem telhető legjobbat nyújtottam, így győztem, és ez a siker az év elején nagy lökést ad a folytatáshoz” – nyilatkozta a győzelem után Robredo, aki már 2002-ben is tagja volt a nyertes együttesnek. A Sorana Cârstea és Victor Hănescu alkotta romániai csapat, mint ismert, a spanyolokkal volt egy kvartettben, ám Hănescu sérülése miatt egy győzelemmel és két vereséggel zárta a csoportkör. Románia tizenkét év kihagyás után szerepelt ismét a Hopman Kupán. ◀



Spanyolok és britek a Hopman Kupa díjkiosztóján

Fotó: Agerpres



### INGYENES APRÓHIRDETÉSI SZELVÉNY

Név:.....  
Cím:.....  
tel:.....

A hirdetés szövege (max. 80 szó)

Mi egyszeri alkalommal ingyen közöljük apróhirdetését.  
Postacím: 014820 București, Piața Presei Libere nr.1,  
O.P. 33, C.P. 17  
\* A kedvezményt csupán magánszemélyek vehetik igénybe, magáncélú hirdetések közzétételére.

# Sokk az Afrika Kupán

## Gerillatámadás érte a togói labdarúgó-válogatott autóbuzsát

A togói labdarúgó-válogatott buszát erő gépfegyveres támadás miatt az államvezetők hazarendelték a játékosokat Angolából, a tegnap kezdődött Afrikai Nemzetek Kupájáról. A halálos áldozatokat követelő merénylet ellenére a kontinensviadalt megrendezik.

### Labdarúgás

#### Hírösszefoglaló

▶ Két golyó is eltalálta Serge Akakpót, a Vaslui élvonalbeli futballcsapatának háttérját a togói válogatott autóbuzsát erő gépfegyveres támadásban. Togó legjobbjai kongói edzőtáborukból utaztak pénteken Angolába, a tegnap este kezdődött labdarúgó Afrikai Nemzetek Kupájára (ANK), amikor a határon félkatonai csoport tagjai nyitottak tüzet rájuk. A gerillatámadásban kilencen megsérültek, Akakpót a veséjén, csapattársát, Kodjovi Obilalét pedig a hátán érte a golyó, a buszvezető, a kapusedző és a sajtósóvivő pedig meghalt. A merényletet a Cabindai Enkláv Felszabadító Erői (FLEC) nevű szeptaralista szervezet vállalta magára.

A sokkhatás alá került togói válogatott tagjait előbb hazarendelték, majd a játékosok úgy



Foto: Agerpres

**A togói kormány nem engedi gerillatámadást szenvedett labdarúgó-válogatottja szereplését az Afrika Kupán**

döntöttek, a történet dacára vállalják a játékot – még akkor is, ha az Afrikai Labdarúgó-szövetség (CAF) nem volt hajlandó későbbre halasztani a mára tervezett, Ghána elleni találkozót. A tegnapi legfrissebb hírek szerint azonban mégsem vesznek részt a kontinensbajnokságon, a togói kormány ugyanis nem engedélyezte. Emmanuel Adebayor, a válogatott játékosa a francia RMC rádióadó kérdésére azt mondta: „Mi, játékosok tartotunk egy megbeszélést szombaton, és úgy döntöttünk, hogy képviselni akarjuk hazánkat a tornán, és örömet akarunk szerezni a szurkolóknak. Sajnos az állam vezetői másként döntöttek, így elkezdünk csomagolni, és hazatérünk.” A togói miniszterelnök, Gilbert Fossoun Houngbo korábban a L'Équipe cí-

mű lapnak nyilatkozott: „Mégértem a játékosokat, hogy játszani szeretnének, de ez most nem lehetséges. Ha Togo címere alatt pályára lépnének, az rosszul képviselné az országot. A futballistáknak haza kell térniük, a kormány biztos, hogy nem változtatja meg döntését.” Adebayor Faure Gnassingbe elnökkel is tárgyalta az ügyben, de nem sikerült meggyőznie. Az államelnök egyébként saját különgépét küldte a futballistákért. „Soha nem lehet tudni, nem lesz-e egy újabb támadás. El kell fogadnunk a vezetőik döntését és hazarepülnünk” – mondta a Manchester City futballistája.

A terrortámadás után nem csak a togóiak szereplése, hanem az ANK megrendezése is bizonytalanává vált, ám az angolai szervezőbizottság elnöke, Vir-

gilio Santos és az ország miniszterelnöke, Paulo Kassoma biztosította a torna résztvevőit és a szurkolókat arról, hogy biztonságban lesznek. Az angolai-kongói határon fekvő Cabina az évtizedekig tartó angolai polgárháború után is háborús tűzfészek maradt, a térségben több, a terület függetlenségéért küzdő félkatonai csoport működik.

A 27. alkalommal kiírt afrikai kontinensviadal a tegnap esti lapzártánk után rendezett Angola-Mali-mérkőzéssel kezdődött. Ma Malawi-Algéria- (A csoport), valamint Elefántcsontpart-Burkina Faso- (B csoport) találkozó lesz, a togóiak is ma kezdtek volna Ghána ellen. A címvédő Egyiptom válogatottja holnap lép először pályára, és Nigéria lesz az ellenfele a C előjelű kvartettben. ◀

## Meglepetések a bajnokságban

### Kézilabda

#### ÚMSZ

▶ Az összetettben eddig második helyen álló Nagybányai HCM női élvonalbeli kézilabdacsapata szezonbeli első hazai pályás vereségét szenvedte el hétvégén, amikor is 27-24 arányban kikapott a Brăilától a bajnokság 19. fordulójában. Ugyancsak meglepetést jelentett a Galaci Oțelul veresége, hiszen a moldvaiak 28-27 arányban alulmaradtak a vendég Buzău-al szemben. Hétvégén tört meg a Rapid nyeretlensége is, a bukarestiek 32-23-ra felül-

múlták Bákót. Meggyengült játékosállománnyal nem bírt ellenfelével a Brassó sem, s 34-24-re kikapott Resicabányán. A Konstanca 20-19-re legyőzte a Romant, míg a Zilah 27-24-re múlta felül a vendég Kolozsvárt, s ezzel előrelépett a tabella második helyére, közvetlenül a címvédő Râmnicu Vâlcea-i Oltchim mögé. Az Oltchim már korábban lejátszotta a Déva elleni mérkőzését (34-18-ra nyert), hiszen tegnapi lapzártánk után a Bajnokok Ligája csoportkörében szerepelt. Az élmézőny: 1. Oltchim 18 pont, 2. Zilah 13, 3. Nagybánya 12, 4. Kolozsvár 12, Brăila 11. ◀

## Bogdán László dékán lett

### ÚMSZ

▶ Bogdán Lászlót választották a Kolozsvári Babeş-Bolyai Tudományegyetem testnevelési tanszékének a dékánjává. Az 59 éves egykori atléta az egyedüli jelölt volt a tisztségre, amely Flavia Rusu decemberben bekövetkezett halálával üresedett meg. Bogdán – aki eddig dékán-helyet-

tes volt – folytatni akarja a Rusu által elkezdett projekteket, valamint javítani szeretne a hallgatókkal való kapcsolaton. „Úgy gondolom, szükséges havi egy órás audienciát tartani, ajtót nyitni az egyetemisták problémái előtt” – nyilatkozta az új tanszékvezető, aki az Országos Atlétikaszövetség vezetőbizottságának is tagja. ◀

## Lopez Contardo másodjára érvényesült a Dakaron

### Tereprali

#### ÚMSZ

▶ A chilei Lopez Contardo ismét kihasználta a hazai pálya előnyét, s megnyerte a Dél-Amerikában zajló Dakar-rali tegnapi nyolcadik szakaszát a motorosok között. A apríliás mögött a spanyol Mark Coma (KTM) végzett a második helyen, ám az összetettben továbbra is a pénteken győztes francia Cyril Despres (KTM) áll az élen, noha tegnap csak az ötödik lett. A romániai színeket képviselő osztrák motoros, Martin Freinademetz a 37. helyen áll az összetettben. Az autósok csak lapzártánk után teljesítették az Antafagasta és Copiapo közötti távot, amelyen 472 km-es volt a mért szakasz.

Szombaton, mint ismert, szünnap volt a világ legnehezebb terepraliviadalán, míg pénteken a katarai Nasser Al-Attiyah (Volkswagen) ért elsőként célba az autósok között. Mögötte Peterhansel és Carlos Sainz

mente a legjobb időt, utóbbi pedig meg is tartotta előnyét az összetettben a katarai pilóta előtt. Ekkor még Sainz, al-Attiyah, Mark Miller (amerikai, Volkswagen) volt a sorrend az abszolút lista élén. A quadosok között az argentin Patronelli legyőzhetetlennek tűnik, hiszen újabb szakaszgyőzelmével tovább növelte előnyét az összetettben. A kamionosok között ismét az orosz Csaginék állnak a élen a Kamazzal.

A magyar licenszel versenyző csek Miroslav Zapletal még csütörtök este bukott hatalmasat Mitsubishi Strakar versenyautójával: egy dűne mögött egy 15 méteres szurdokba esett. A baleset következtében a pilóta gerincét meg kellett műteni. Egyelőre még megfigyelés alatt tartják, orvosa ma vagy holnap dönti el, hogy hazaszállítható-e Csehországba.

Ma, a Dakar-rali kilencedik szakaszán Copiapo és La Serena között halad majd a mezőny, az 547 km-es távból 338 km lesz a speciál. ◀

## Röviden

### Januárban tárgyalják Henry ügyét

Január 18-án tárgyalja a Nemzetközi Labdarúgó-Szövetség (FIFA) fegyelmi bizottsága Thierry Henry tavaly novemberben, az írek elleni világbajnoki selejtező visszavágóján elkövetett szabálytalanságát, amelyet követően a franciák megszerezték a győztes gólt. A novemberi, párizsi meccs 103. percében a támadó kézzel vette le a labdát, mielőtt William Gallashoz továbbította, aki aztán kialakította az 1-1-es, összesítésben 2-1-es végeredményt, amellyel a gallok kvalifikáltak az idei dél-afrikai világbajnokságra. A Barcelona csatára a kezeztést utóbb el is ismerte. A FIFA az írek későbbi tiltakozó beadványára reagálva kizárta annak a lehetőségét, hogy megismételjék a párizsi összecsapást.

### Schlierenzauer visszaállt az élre

A hazai közönség előtt szereplő, címvédő Gregor Schlierenzauer sikerét hozta a síugró-Világkupa-sorozatba tartozó sírepülő-viadalt az ausztriai Bad Mitterndorfbach-Palyafutása 29. Vkeltségével az osztrák versenyző ismét átvette a vezetést összetettben. A második helyen a szombaton ugyanitt győztes szlovén Robert Kranjec végzett, míg a harmadik a finn Harri Olli lett. Schlierenzauer mögött a svájci Simon Ammann és az osztrák Andreas Kofler áll az összetett élén.

### Francia siker műlesiklásban

Julien Lizeroux révén francia győztest avattak a svájci Adelbodenben, a férfi alpesi sízők műlesikló-Világkupa-versenyén. Lizeroux sikerével a szakági Vkeltségén négy pontnyira megközelítette a 245 ponttal élővas osztrák Reinfried Herbstet. Az összetettben az osztrák Benjamin Raich vezet a svájci Carlo Janka és a svájci Didier Cuche előtt.

### Vonn mesterhármast ünnepelt

Lindsey Vonn pénteken és szombaton lesiklásban aratott győzelmei után vasárnap szuper-órisműlesiklásban is mindenkit



megelőzött a női alpesi sízők ausztriai Haus im Ennstalban rendezett lesikló-Világkupa-versenyén. Az összetettben címvédő, és 28. Vkeltségét szerző amerikai mögött a svéd Anja Pärson lett a második, míg a holtversenyes harmadik helyen az olasz Nadia Fanchini és a svájci Martina Schild végzett. Az összetett Vkeltségén állása 17 verseny után (még 16 van hátra): 1. Vonn 894, 2. Maria Riesch (német) 702, 3. Kathrin Zettel (osztrák) 569.

### Stieglitznél maradt a WBO-öv

Sikerrel védte meg a Bokszzvilág-szervezetnél (WBO) nagyközépsúlyban őrzött címét a német Robert Stieglitz, aki Balzsay Károlytól vette el a vb-övet még tavaly augusztusban. A német ökölvívó technikai kiütéssel nyert az argentin Ruben Acosta ellen.